

MARIOKART™



5+

MATTEL

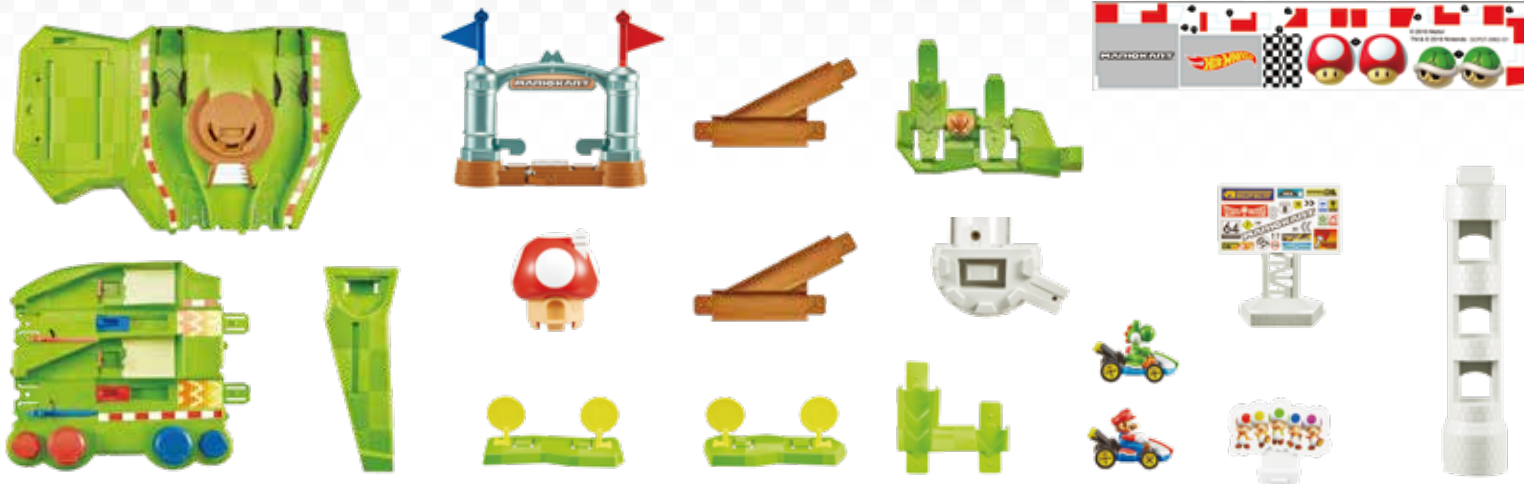
HFY15-MA70G1
1102047666-21A-WL

? service.mattel.com

HOTWHEELS.COM

INSTRUCTIONS • MODE D'EMPLOI • ANLEITUNG • ISTRUZIONI • GEBRUIKSAANWIJZING • INSTRUCCIONES
INSTRUÇÕES • ANVISNINGAR • KÄYTTÖOHJE • VEJLEDNING • BRUKSANVISNING • INSTRUKCJA • POKYNY • POKYNY
HASZNÁLATI UTASÍTÁS • ИНСТРУКЦІЯ • ΟΔΗΓΙΕΣ • KULLANIM KILAVUZU • ІНСТРУКЦІЯ • INSTRUCȚIUNI • التعليمات

CONTENTS • CONTIENT • INHALT • CONTENUTO • INHOUD • CONTENIDO • CONTEÚDO • INNEHÅLL • SISÄLTÖ • INDEHOLDER
 INNHOLD • ZAWARTOŚĆ • OBSAH • OBSAH • TARTALOM • СОДЕРЖИМОЕ • ПЕРІХОМЕНА • İÇİNDEKİLER • ВМІСТ • CONȚINUT • المحتویات



COLORS AND DECORATIONS MAY VARY. • LES COULEURS ET LES DÉCORATIONS PEUVENT VARIER. • ABWEICHUNGEN IN FARBE UND GESTALTUNG VORBEHALTEN. • COLORI E DECORAZIONI POSSONO VARIARE. • AFWIJKENDE KLEUREN EN VERSIERINGEN MOGELIJK. • LOS COLORES Y LA DECORACIÓN DEL JUGUETE PUEDEN SER DISTINTOS DE LOS MOSTRADOS. • AS CORES E AS DECORAÇÕES PODEM DIFERIR DAS APRESENTADAS. • FÄRGER OCH DEKOR KAN VARIERA. • VÄRT JA KUVIOT VOIVAT VAIHDELLA. • FÄRVER OG MØNSTER KAN AFVIGE FRA DET VESTE. • FARGER OG DEKOR KAN VARIERE. • KOLORY I ELEMENTY DEKORACYJNE MOGĄ SIĘ RÓŻNIC. • BARVY A VZHLED SE MOHOU LIŠT. • FARBY A DEKORÁCIE SA MÔŽU LIŠT. • A TERMÉK SZÍNE ÉS DÍSZÍTÉSE ELTERENET A KÉPEN LÁTHATÓTÓL. • ЦВЕТА И ОФОРМЛЕНИЕ МОГУТ ОТЛИЧАТЬСЯ. • ΤΑ ΧΡΩΜΑΤΑ ΚΑΙ ΤΑ ΣΧΕΔΙΑ ΜΠΟΡΕΙΝ ΝΑ ΔΙΑΦΕΡΟΥΝ. • RENKLER VE SÜSLEMELER FARKLI OLABİLİR. • КОЛЬОРИ ТА ЗОВНІШНІЙ ВИГЛЯД МОЖУТЬ ВІДРІЗНЯТИСЯ ВІД ЗОБРАЖЕННЯ. • CULORILE ȘI DECORAȚIUNILE POT VARIA. • قد تختلف الألوان وقطع الزينة.

REQUIRES 4 D SIZE (LR20) ALKALINE BATTERIES (NOT INCLUDED). DISPOSE OF BATTERIES SAFELY. • FONCTIONNE AVEC 4 PILES ALCALINES D (LR20) (NON INCLUSES). JETEZ LES PILES USÉES DANS UN CONTENEUR RÉSERVÉ À CET USAGE. • 4 ALKALI-BATTERIEN D (LR20) ERFORDERLICH (NICHT ENTHALTEN). BATTERIEN SICHER UND VORSCHRIFTSGEMÄSS ENTSORGEN. • RICHIEDE 4 PILE ALCALINE FORMATO TORCIA D (LR20), NON INCLUSE. SMALTIRE LE PILE CON LA DUVUTA CAUTELA. • WERKT OP 4 D (LR20) ALCALINBATTERIEN (NIET INBEGREPEN). LEVER BATTERIEN IN ALS KCA. • FUNCIONA CON 4 PILAS ALCALINAS D/LR20, NO INCLUIDAS. DESECHAR LAS PILAS GASTADAS EN UN CONTENEDOR DE RECICLAJE PARA PILAS. • FUNCIONA COM 4 PILHAS D (LR20) ALCALINAS (NÃO INCLUIDAS). COLOCAR AS PILHAS GASTAS NO PILHÃO. • KRÄVER 4 ALCALISKA D-BATTERIER (LR20, INGÅR EJ). AVFALLSHANTERA BATTERIERNA PÅ ETT MILJÖVÄNLIGT SÄTT. • KÄYTTÖÖN TARVITAAN 4 D/LR20-ALKALIPARISTOA (EI MUKANA PAKKAUKSESSA). HÄVITÄ PARISTOT ASIANMUKAISESTI. • BRÜGER 4 ALCALISKE D-BATTERIER (LR20) (MEDFÖLGER IKKE). BORTSKAF BATTERIER PÅ FORSVARLIG VIS. • BRUKER 4 ALCALISKE D-BATTERIER (LR20, MEDFÖLGER IKKE). KAST BATTERIENE PÅ EN FORSVARLIG MÅTE. • WYMAGA 4 BATERII ALCALICZNYCH TYPU D (LR20; NIE ZNAJDUJĄ SIĘ W ZESTAWIE). ZUŻYTE BATERIE WYRZUCAJ DO ODPowiednio OZNAKOWANYCH POJEMNIKÓW. • VYŽADUJE 4 ALCALICKÉ BATERIE TYPU D (LR20) (NEJSOU SOUČÁSTÍ BALENÍ). BATERIE ZLIKVIDUJTE EKOLOGICKY. • NAPÁJANIE 4 ALCALICKÝMI BATERIAMI TYPU D (LR20) (NIE SÚ SOUČASŤOU BALENIA). BATERIE BEZPEČNE ZLIKVIDUJTE. • 4 DB D MÉRETŰ (LR20) ALKALI ELEMMEK MŰKÖDİK (NEM TARTOZÉK). A LEMERÜLT ELEMÉKET AZ AZOKRA VONATKOZÓ SZABÁLYOZÁS SZERINT SELEJTJEZZE LE. • ТРЕБУЮТЬСЯ 4 ЩЕЛОЧНІЕ БАТАРЕЙКИ ТИПА "D" (НЕ ВХОДЯТ В КОМПЛЕКТ). УТИЛІЗУЙТЕ БАТАРЕЙКИ БЕЗОПАСНИМ СПОСОБОМ. • ΑΠΑΙΤΟΥΝΤΑΙ 4 ΑΛΚΑΛΙΚΕΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ "D" (LR20) (ΔΕΝ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ). ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΠΕΤΑΤΕ ΤΙΣ ΠΑΙΛΙΕΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΣΤΟΥΣ ΕΙΔΙΚΟΥΣ ΚΑΘΟΥΣ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗΣ. • 4 ADET D TYP (LR20) ALKALI PILLE ÇALIŞIR (PILLER ÜRÜNE DAHİL DEĞİLDİR). PILLERİ GÜVENLİ BİR ŞEKİLDE ATIN. • ДЛЯ РОБОТИ НЕОБХІДНІ 4 ЛУЖНІ БАТАРЕЙКИ ТИПУ "D" (LR20) (НЕ В КОМПЛЕКТІ). УТИЛІЗУЙТЕ БАТАРЕЙКИ БЕЗПЕЧНИМ ШЛЯХОМ. • NECESITĂ 4 BATERII ALCALINE TIP D (LR20) (NEINCLUSE). RECICLAȚI BATERIILE ÎN LOCURI AUTORIZATE.

تتطلب 4 بطاريات قلوية من حجم D ونوع (LR20) (غير متضمنة). يجب التخلص من البطاريات بشكل آمن.

LONG • LANG • LUNGA • LARGLONGA • LÄNGT • PITKÄ • DŁUGIE
DLOUHÉ • DLHÉ • HOSSZÚ • ДЛИННЫЕ • МЕГАЛН • UZUN • ДОВГА • LUNGI • طويل



SHORT • COURT • KURZ • CORTA • KORT • CORTO • CURTA • LYHYT • KRÓTKIE
KRÁTKÉ • KRÁTKE • RÖVID • КОПОТКИЕ • МИКР'Н • KISA • КОПОТКА • SCURTE • قصير



BATTERY INSTALLATION • INSTALLATION DES PILES • EINLEGEN DER BATTERIEN • COME INSERIRE LE PILE • BATTERIEN PLAATSEN COLOCACIÓN DE LAS PILAS • INSTALAÇÃO DAS PILHAS • BATTERIÏNSTALLATION • PARISTOJEN ASENNUS • ISÆTNING AF BATTERIER SETT INN BATTERIENE • WKŁADANIE BATERII • VLOŽENÍ BATERIÍ • INSTALÁCIA BATÉRIÍ • AZ ELEMEK BEHELYEZÉSE • УСТАНОВКА БАТАРЕЕК ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ • PİLLERİN TAKILMASI • УСТАНОВЛЕННЯ БАТАРЕЙОК • INSTALAREA BATERIILOR • تركيب البطاريات



UNSCREW THE BATTERY COVER WITH A PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER (NOT INCLUDED). INSTALL 4 NEW D (LR20) ALKALINE BATTERIES (NOT INCLUDED) IN THE BATTERY BOX. REPLACE THE BATTERY COVER AND TIGHTEN SCREWS. REPLACE BATTERIES IF THE BOOSTER CAN NO LONGER PROPEL VEHICLES THROUGH THE TRACK SET. DISPOSE OF BATTERIES SAFELY. FOR LONGER LIFE, USE ALKALINE BATTERIES. WHEN EXPOSED TO AN ELECTROSTATIC SOURCE, THE PRODUCT MAY MALFUNCTION. TO RESUME NORMAL OPERATION, REMOVE AND REINSTALL THE BATTERIES.

DÉVISSEZ LE COUVERCLE DU COMPARTIMENT À PILES AVEC UN TOURNEVIS CRUCIFORME (NON FOURNI). INSÉREZ 4 PILES ALCALINES D (LR20) NEUVES (NON INCLUSES) DANS LE BÔTIER DES PILES. REMPLACEZ LE COUVERCLE DU COMPARTIMENT À PILES ET SERREZ LES VIS. REMPLACEZ LES PILES LORSQUE LE PROPULSEUR NE LANCE PLUS LES VEHICULES SUR LA PISTE. JETEZ LES PILES USÉES DANS UN CONTENEUR RÉSERVÉ À CET USAGE. UTILISEZ DES PILES ALCALINES POUR UNE PLUS GRANDE AUTONOMIE. LE PRODUIT PEUT NE PAS FONCTIONNER CORRECTEMENT SI EST EXPOSÉ A UNE SOURCE ÉLECTROSTATIQUE. RETIREZ ET RÉINSTALLEZ LES PILES POUR QUE LE PRODUIT FONCTIONNE À NOUVEAU CORRECTEMENT.

DIE BATTERIEFACHABDECKUNG MIT EINEM KREUZSCHLITZSCHRAUBENZIEHER (NICHT ENTHALTEN) AUFSCHRAUBEN. 4 NEUE ALKALI-BATTERIEN D (LR20) IN DAS BATTERIEFACH EINLEGEN. BATTERIEN NICHT ENTHALTEN. DIE BATTERIEFACHABDECKUNG WIEDER EINSETZEN UND DIE SCHRAUBEN FESTZIEHEN. DIE BATTERIEN ERSETZEN, WENN DER BESCHLEUNIGER DIE FAHRZEUGE NICHT MEHR DURCH DAS SET BEFÖRDERN KANN. BATTERIEN SICHER UND VORSCHRIFTMÄSSIG ENTSORGEN. FÜR OPTIMALE LEISTUNG UND LÄNGERE LEBENSDAUER NUR ALKALI-BATTERIEN VERWENDEN. DAS PRODUKT FUNKTIONIERT MÖGLICHERWEISE NICHT RICHTIG, WENN ES EINER ELEKTROSTATISCHEN QUELLE AUSGEGSETZT IST. DIE BATTERIEN HERAUSNEHMEN UND WIEDER EINLEGEN. DAMIT DAS PRODUKT WIEDER NORMAL FUNKTIONIERT.

SVITARE LO SPORTELO DELLO SCOMPARTO PILE CON UN CACCIVATTA E STELLA (NON INCLUSO). INSERIRE NELL'APPPOSITO SCOMPARTO 4 PILE ALCALINE FORMATO TORCIA D (LR20), NON INCLUSE. RIMETTERE LO SPORTELO E STRINGERE LE VITI. SOSTITUIRE LE PILE SE IL PROPULSORE NON RIESCE PIÙ A FAR SCORRIARE LE MACCHINE LUNGO LA PISTA. SMALTIRE LE PILE CON LA DOVUTA CAUTELA. USARE PILE ALCALINE PER UNA MAGGIORE DURATA. IL PRODOTTO POTREBBE NON FUNZIONARE CORRETTAMENTE SE ESPOSTO A FONTI ELETTROSTATICHE. PER RIPRISTINARE IL REGOLARE FUNZIONAMENTO, ESTRARRE E REINSERIRE LE PILE.

SCHROEF HET BATTERIJEKLEFJE LOS MET EEN KRUISOPSCHROEVENDRAAIER (NIET INBEGREPEN). PLAATS 4 NIEUWE D (LR20) ALKALIJN BATTERIÏN (NIET INBEGREPEN) IN HET BATTERIJEKAF. ZET HET BATTERIJEKLEFJE WEEER OP ZN PLAATS EN DRAAI DE SCHROEVEN VEST. VERVANG DE BATTERIÏN WANNEER DE BOOSTER NIET GENOEG POWER HEFT OM VOERTUIGEN OVER DE BAAN TE LANCEREN. LEVER BATTERIÏN IN ALS KCA - GEBRUIK ALKALINEBATTERIÏN; ZETZE GAAN LANGER ME. IN EEN ELEKTROSTATISCHE OMGEVING WERKT DIT PRODUCT MOGELIJK NIET GOED. OM DE RESETTEN, MOET JE EVEN DE BATTERIÏN ERUIT HALEN EN ER WEEER IN ZETTEN.

ABRIR LA TAPA DEL COMPARTIMENTO DE LAS PILAS CON UNA DESTORNILLADOR DE ESTRELLA (NO INCLUIDO). COLOCAR 4 PILAS ALCALINAS NUEVAS D/LR20 x1.5V (NO INCLUIDAS) EN EL COMPARTIMENTO PARA LAS PILAS. VOLVER A TAPAR EL COMPARTIMENTO DE LAS PILAS Y ATORNILLAR LA TAPA. SI EL PROPULSOR ES INCAPAZ DE LANZAR EL VEHICULO POR LA PISTA, SUSTITUIR LAS PILAS GASTADAS DE JIGUETE. -DESCARGAR LAS PILAS GASTADAS EN UN CONTENEDOR DE RECOLECCION DE PILAS. SE RECOMIENDA UTILIZAR EXCLUSIVAMENTE PILAS ALCALINAS. SI EL JIGUETE ESTA EXPUESTO A UNA FUENTE ELECTROSTATICA, ES POSIBLE QUE NO FUNCIONE CORRECTAMENTE. PARA QUE VUELVA A FUNCIONAR CON NORMALIDAD, SACARLE LAS PILAS Y VOLVERLAS A COLOCAR.

DESAPARAFUSAR A TAMPA DO COMPARTIMENTO DAS PILHAS COM UMA CHAVE DE FENDAS PHILLIPS (NÃO INCLUIDA). INSTALAR 4 PILHAS D (LR20) ALCALINAS (NÃO INCLUIDAS) NOVAS NO COMPARTIMENTO DAS PILHAS. VOLTAR A COLOCAR AS TAMPAS NOS COMPARTIMENTOS E APARAFUSAR. SUBSTITUIR AS PILHAS SE O PROPULSOR JÁ NÃO LANÇAR VEÍCULOS NA PISTA. COLOCAR AS BATERIAS GASTAS NO PILÃO. PARA UMA MAIOR AUTONOMIA, UTILIZAR PILHAS ALCALINAS. O PRODUTO PODE NÃO FUNCIONAR CORRETTAMENTE SE EXPOSTO A FONTES DE ELETTROSTATICA. PARA RETOMAR O FUNCIONAMENTO NORMAL, RETIRAR E VOLTAR A INSTALAR AS PILHAS.

SKRUIVA LOS BATTERIJEKLEFJE MED EN STJERNESKRUTTEREKKE (FØLGER IKKE MED). SÆTT 4 NYE ALKALISKE D-BATTERIER (LR20) (INGÅR EJ) I BATTERIEKAFET. SÆTT TILBÆKKE BATTERIEKLOEKT OG SKRUV FÅ DET BYT UD BATTERIERNA OM BOOSTEREN INTE LÅNGRE KAN SKICKA IVÄG EN BIL PÅ BANAN. SLÄNG BATTERIERNA PÅ ETT MILJÖVÄNSLIGT SÄTT. ANVÄND ALKALISKA BATTERIER. DE HÅLLER LÅNGE. PRODUKTEN KAN SLUTA FUNKERA OM DEN UTSÄTTS FÖR ELEKTROSTATISKA KILDE. ÅTERSTÄLL GENOM ATT TA UR BATTERIERNA OG SÄTTA I DEM IGEN.

AVÅG PARISTOJELON KANSI SUITTA PÄÄMÄKSESSILLÄ (EI MUKANA PANKKAUKSESSA). ASETA 4 UUTTA D (LR20) -ALKALIPARISTOA (EI MUKANA PANKKAUKSESSA) PARISTOKOTELOON. LAITA PARISTOKOTELOON KANSI PAKKAILEN JA KIRISTÄ RUIJUIT. KUN TEOHISTEN VOIMA EI ENÄÄ RIITÄ LÄHETTÄMÄÄN AUTOKA RADAN VAPARIÄ KSTI, VAHJOA PARISTOT. HÄVITÄ PARISTOT ASIANMUKAISESTI. SUOSITTELE MIEHÄKÄESTÖÄ PARISTOKÄÄRÄÄ. JOS TUOTE JOUTUU ÄLTIKKISI SÄHKÖSTATISKELE KENTÄLLE, SEN TOIMINTA SAATTAA HÄIRYNTYÄ. IIRROTA PARISTOT JA ASETA NE TAKAISIN, NIIN TUOTE ALKAA TOIMIA JALLEEN NORMAALTI.

SKRU DÆKSLÆT TIL BATTERIUMMET AF MED EN STJERNESKRUTTEREKKE (FØLGER IKKE). SÆT 4 NYE ALKALISKE D-BATTERIER (LR20) (FØLGER IKKE) I BATTERIUMMET. SÆT DÆKSLÆT PÅ IGEN. OG SPÆND SKRUEEN. UDSKIFT BATTERIERNE, HVIS BOOSTEREN IKKE LÆNGERE KAN SENDE KØRETØJET RUNDT PÅ BANEN. BORTSKAF BATTERIER PÅ EN FORSVARLIG VIS. BRUG ALKALISKE BATTERIER, DER HAR LÆNGERE LEVETID. HVIS PRODUKTET BLIVER UDSAT FOR EN ELEKTROSTATISK KILDE, FUNKIONER DET MULIGVIS IKKE. PRODUKTET FUNKIONER NORMALT IGEN, NÅR DU TAGER BATTERIERNE UD OG SÆTTER DEM I GEN.

FIERN BATTERIEKLEFSET MED EN STJERNESKRUTTEREKKE (FØLGER IKKE MED). SETT INN FIRE NYE (LR20) ALKALISKE BATTERIER I D-SERIEN (FØLGER IKKE MED) I BATTERIUMMET. SÆTT BATTERIEKLEFSET PÅ PLAGS IGEN, OG STRAM TIL SKRUEEN. BYTT BATTERIER NÅR BOOSTEREN IKKE LÆNGER KAN SENDE BILEN GENNOM BANEN. KAST BATTERIERNE PÅ EN FORSVARLIG MÅTTE. ALKALISKE BATTERIER VÆRER LÆNGER ENN ANDRE BATTERIER. HVIS LEKEN UTSÆTTS FOR EN ELEKTROSTATISK KILDE, KAN DET HENDE AT DEN IKKE FUNKJONER SOM DEN SKAL. TA UT OG SETT INN IGEN BATTERIERNE FOR Å FÅ LEKEN SOM NORMALT IGEN.

ODKRYJÉ POKRYVÉ PRZEDZIAŁU NA BATERIE ZA POMOCĄ ŚRUBOKRETA KRZYŻAKOWEGO (NIE ZNAJDUJĘ SIĘ W ZESTAWIE). WŁÓŻ 4 NOWE BATERIE ALKALICZNE TYPU D (LR20) (NIE ZNAJDUJĄ SIĘ W ZESTAWIE) DO PRZEDZIAŁU NA BATERIE. ZAŁÓŻ POKRYWÉ PRZEDZIAŁU NA BATERIE I DOKRĘĆ ŚRUBĘ. GDY PRZYSPIESZACZ NIE JEST W STANIE NAPĘDZIĆ POJAZDU TAK, BY PRZEJCHAŁ KRYWIZY, WYMIEN BATERIE. ZUŻYTE BATERIE WYRZUCIĆ DO ODPowiednio OZNAKOWANYCH POJEMNIKÓW. AWIĄĆ MÓC DŁUŻEJ KORZYSTAĆ Z PRODUKTU, UŻYWAJ BATERII ALKALICZNYCH. POD WPLYWEM ODDZIAŁYWANIA ELEKTROSTATYCZNYCH PRODUKTÓW MOŻE DZIAŁAĆ WADLIWIE. AWIĄĆ PRZYWRÓCIĆ POPRAWNE DZIAŁANIE, WYJĄMIJ I PONOWNIE WŁÓŻ BATERIE.



ODŠROUBTE KRYV PROSTORU PRO BATERIE POMOCÍ KRÍŽOVÉHO ŠROUBOVÁKA (NENÍ SOUČASŤÍ BALENÍ). DO PROSTORU PRO BATERIE VLOŽTE 4 NOVÉ ALKALICKE BATERIE TYPU D (LR20) (NEJOU SOUČASŤÍ BALENÍ). KRYV PROSTORU PRO BATERIE ZNOVU NÁSADŤE A UTAHNĚTE SKRUTKY. BATERIE VYMĚNĚ, AK ZRYCHLOVÁČ UŽ NIEKĎOŽE HNÁT AUTÍČKA ČEZ DRÁHUOU ŠUPRÁVU. BATERIE BEZPEČNE ZLIKVIDUJTE. V ZÁJME DLEŠIEJ ZVNIŽNOSTI POUŽÍVAJTE ALKALICKE BATERIE. VÝROBK NEMUSÍ FUNKOVAT ŠPÁRNE, KEĎ JE VYSTÁVENÝ PÔSOBNOU ELEKTROSTATICKOU ZDROJOU. AK CHCETE OBNOVIŤ NORMÁLNŤU ČINNOSŤ, VYBERTE A ZNOVU ZALOŽTE BATERIE.

SAVARAJA KI AZ ELEMTARTÓ REKESZ FEDELEBEN LÉVŐ CSAVART EGY CSILLAGCSAVARHÚVÓZÓ (NEM TARTOZÉK). HELYEZZEN BE 4 DB ÚJ D MÉRÉTŰ (LR20) ALKÁLI ELEMET (NEM TARTOZÉK) AZ ELEMREKESZBE. HELYEZZE VÍSSZA AZ ELEMTARTÓ REKESZ FEDELÉT, ÉS CSAVARJA BE A CSAVAROKAT. CSERÉLJE KI AZ ELEMEKET, HA A GYORSÍTÓ MÁR NEM KÉPES VEGIHATJANI AZ AUTÓKAT A PÁLYÁN. A LEMELRŐL ELEMKEK BIZTONSÁGOSAN SZELJEZTE LE. A HOSSZABB ÉLETTARTAM ÉRDEKÉBEN ALKÁLI ELEMKEK HASZNÁLATA JAVASOLT. ELEKTROSTATIKUSI FÓRÁS KÖZELÉBEN ZAVAR ALHAT BE A TERMEK MŰKÖDÉSÉBEN. A NORMÁL MŰKÖDÉS SZÉLLÍTÁSÁHOZ VEGYE KI, MÍAD HELYEZZE VÍSSZA AZ ELEMEKET.

OTKRYŤE OTSEK DĚR BATEREK S POMOĆIŤO KRÛSTOBRÁZŤOVŤI OVBĚTKY (NE VCHODÍ V KOMPLEKT). USTANOVĚTE A NOVĚ ŠLOŤNICE BATERIÏKI (NE VCHODÍ V KOMPLEKT) TIPA D (LR20) B OTSEK DĚR BATEREK. USTANOVĚTE NA MESTO KRÛŠKY BATERIÏNOHO OTSEKA I ZATVĚRTE ŠPINTY. ZAMĚNĚTE BATERIÏKI, ESLI USKORYTEĚ NE MOŽE PĚRECHĚTATĚ MAŠINKI PO TRÁSE. UTILIZUJĚTE BATERIE BEZOPASNŤM SPÔSOBOM. DĚR PRODLÛENĚ VREMĚNI RABOTY ISPOLŤZUJĚTE ŠLOŤNICE BATERIÏKI. POD VOZDEJSTVĚM ELEKTROSTATIČESKOJ ISTOČNIKA FUNKCIONIROVANĚ IZDĚLĚ MOŽE NARÛŠITĚ SA. DĚR VOZOBNOVENĚI NORMALNOJ FUNKCIONIROVANĚ IZPĚLĚVĚTI I PĚRĚSTANOVĚTE BATERIÏKI.

ΕΒΛΩΣΤΕ ΤΟ ΠΟΡΤΑΚΙ ΤΗΣ ΘΗΚΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ ΜΕ ΕΝΑ ΣΤΥΡΑΚΟΤΑΞΙΔΙΩ (ΔΕΝ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ). ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕ 4 ΑΛΚΑΛΙΚΕΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΤΥΠΟΥ D (LR20) (ΝΕ ΔΕΝ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ) ΣΤΗ ΘΗΚΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ. ΚΛΕΙΣΤΕ ΤΟ ΠΟΡΤΑΚΙ ΤΗΣ ΘΗΚΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ ΚΑΙ ΖΩΤΕΙΤΕ ΤΙΣ ΒΙΔΕΣ. ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΗΣΤΕ ΤΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΟΤΑΝ Ο ΠΡΟΒΟΛΙΣΤΗΣ ΔΕΝ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΕΚΣΤΕΥΣΕΙ ΤΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ ΣΤΗΝ ΠΙΣΤΑ. ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΠΕΤΑΤΕ ΤΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΣΤΟΥΣ ΕΚΘΕΣΟΥΣ ΚΑΘΩΣ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ. ΓΙΑ ΜΕΓΑΛΥΤΕΡΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΑΛΚΑΛΙΚΕΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ. ΤΟ ΠΡΟΒΟΛΙΣΤΗΣ ΜΗΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ ΣΩΣΤΑ ΟΤΑΝ ΕΚΘΕΤΑΙ ΣΕ ΗΛΕΚΤΡΟΣΤΑΤΙΚΗ ΠΗΓΗ. ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΚΑΙ ΞΑΝΑΒΑΛΕΤΕ ΤΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΓΙΑ ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ.

PIL YUVAŠININ KAPAĞINI YILDIZ TORNAYIDAYLA (ÜRÜNDE DAHİL DEĞİLDİR) AÇIN. PİL KUTUSUNA 4 ADET YENİ D (LR20) ALKALI PİLİ (ÜRÜNDE DAHİL DEĞİLDİR) TAKIN. PİL KAPAĞINI TAKIP YILDIZLI SKIN. FİRLATKI ARTIK ARLARININ YARIZ SETINDE LERELMESİNİ SAĞLAYAMAYORSAN PİLLE DEĞİSTİRİN. PİLİN GÜVENLİ BİR ŞEKİLDE ATIN. ÜRÜNÜN UZUN ÖMÜRÜ OLMASI İÇİN ALKALI PİL KULLANIN. ÜRÜN ELEKTROSTATİK BİR KAYNAĞA MARUZ KALDIĞINDA ARIZALANABİLİR. BİLİYER BİR DURUMDA ÜRÜNÜ TEKRAR NORMAL ŞEKİLDE ÇALIŞTIRMAK İÇİN PİLİNİ YENİDEN TAKIN.

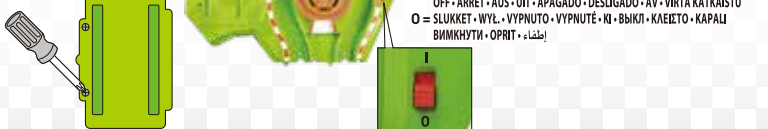
VIDĚRŤTŤ KRÛŠKY VIDĚLLŤU DĚR BATERŤOJŤ ZA DOPOMOGU O KRYSTOPODĚJNOJ VIKRUTKY (NE V KOMPLEKTĚ). USTANOVĚTE 4 NOVI LŤŽNI BATERIÏKI TIPA "D" (LR20) (NE V KOMPLEKTĚ) I VIDĚLLŤU DĚR BATERŤOJŤ. USTANOVĚTE NA MÍSTĚ KRÛŠKY VIDĚLLŤU DĚR BATERŤOJŤ I ZATVĚRTE ŠPINTY. ZAMĚNĚTE BATERIÏKI, KÛŠKO MOTORIZOVANĚI PRÛSKOROVÁČ PŘINĚTIVĚTĚ PROSVAŤI MAŠINKI VĚPŘED PO TRĚKY. UTILIZUJĚTE BATERIÏKI BEZPEČNĚM ŠPŤJAKOM. DĚR PRODLÛENĚ RABOTY VIKORÛSTOVĚTE LŤŽNI BATERIÏKI. PŘI NAROVNOSTI ELEKTROSTATIČNOJ ZÁRŤDY VĚRÍE MOŽE PRÁCOVATĚ NEŠPÁRNO. DĚR VOZOBNOVENĚI NORMALNOJ RABOTY VĚMĚNĚTE I VSTANOVĚTE BATERIÏKI ZNOVŤ.

DESURBATEI PARACUL COMPARTIMENTULUI PENTRU BATERII CU 4 SURUBELNITĂ ÎN CRUCE (NENCLUȘITĂ). INSTALATI 4 BATERII ALCALINE TIP D (LR20) ÎN COMPARTIMENTUL PENTRU BATERII. PUNEȚI LA LOC CAPACUL COMPARTIMENTULUI PENTRU BATERII SI STRĂNGEȚI SURUBURILE. ÎNLOCUIȚI BATERIILE DACĂ PROPULSORUL NU MAI POATE SĂ LANȘEAZE VEHIȚULELE PE SETUL DE PISTE. REȚIȚATI BATERIILE ÎN LOCURILE AUTORIZATE. PENTRU O DURATĂ DE VIAȚĂ MAI MARIE, FOLOSIȚI BATERII ALCALINE. DACĂ ESTE EXPUS LA O SURSĂ ELECTROSTATICĂ, PRODUSUL PUTEA MANIFESTA ERORI DE FUNCȚIONARE. PENTRU A REVENI LA O FUNCȚIONARE NORMALĂ, SCOTETEȚI ÎN REȚIȚATIȚI BATERIILE.

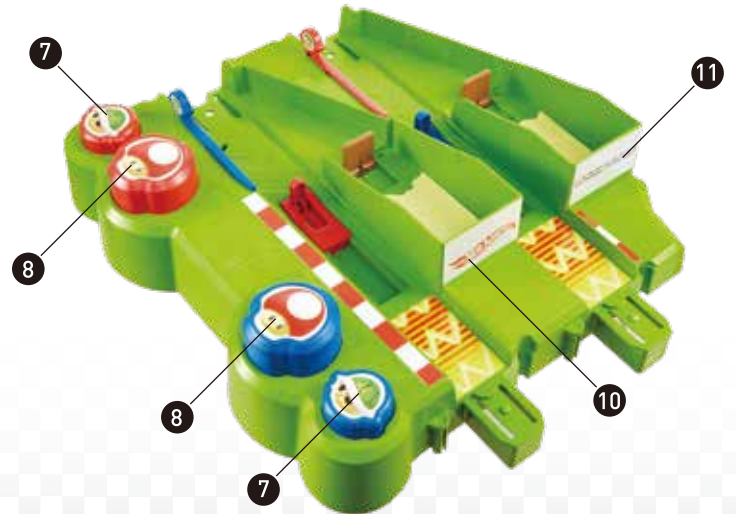
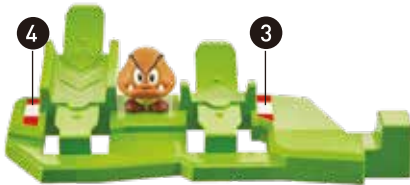
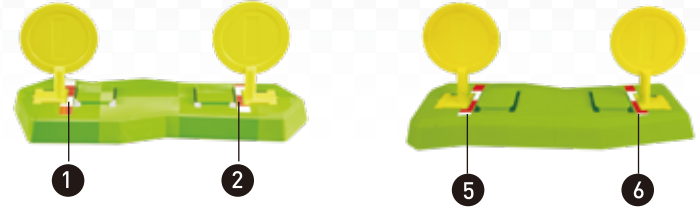
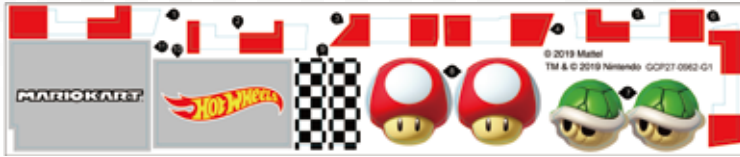
يحب فك حجرة البطاريات بمفك من نوع PHILLIPS (غير متضمن) في حجرة بطاريات قوية (LR20) من 4 حجرة بطاريات. يجب إعادة غطاء حجرة البطاريات إلى مكانه وشد البراغي بإحكام. يجب استبدال البطاريات عندما لا يتمكن المحرك من دفع السيارة عبر مضمار السباق. يجب التخلص من البطاريات بشكل آمن. يجب استخدام بطاريات قوية لأنها تدوم فترة أطول. قد يحدث خلل في عمل المنتج عند تعرضه لشحنات كهربائية سائكة. يجب إزالة البطاريات وإعادة تركيبها بشكل صحيح. يرجى عدم تعريض المنتج لبيئة كهروستاتيكية. إذا تعطل المنتج، فقم بإزالة البطاريات واستبدلها ببطاريات جديدة.

ON - MARCHÉ - EIN - AAN - ENCENDIDO - LIGADO - PÅ - KÄYNNISSÄ
 I = TENDIT - WL - ZAPNUTO - ZAPNŤTE - BE - BKPI - ANODKT - AÇIK - YBIMKHYTI
 POINIT - تفتيح

OFF - ARRÊT - AUS - UIT - APAGADO - DESLIGADO - AV - VIRTA KATKAISTU
 O = SLUKKET - WYL - VYPNUTO - VYPNŤTE - K - BYKPI - KAEIETO - KAPALI
 KHYMZYTI - OPIRT - إيقاف



APPLY LABELS • POSE DES AUTOCOLLANTS • AUFKLEBER ANBRINGEN • ATTACCA GLI ADESIVI • STICKERS OPPLAKKEN • PEGAR LOS ADHESIVOS
 APLICAR AUTOCOLANTES • SÄTTA FAST ETIKETTER • TARROJEN KIINNITYS • SÆT MÆRKATERNE PÅ • SETT PÅ KLISTREREMKENE • PRZYKLEJ
 NAKLEJKI • PŘILEPENÍ SAMOLEPEK • NALEPENIE NÁLEPIEK • A MATRICÁK FELRAGASZTÁSA • ПРИКРЕПИТЕ НАКЛЕЙКИ • ΚΟΛΛΗΣΤΕ ΤΑ
 ΑΥΤΟΚΟΛΛΗΤΑ • ÇIKARTMALARİ YARIŞTIR • НАНЕСЕННЯ НАКЛЕЙОК • АРЛІСАЇ ЕТІЧЕТЕЛЕ • تثبيت المصقات



MARIOKART™

5

1.



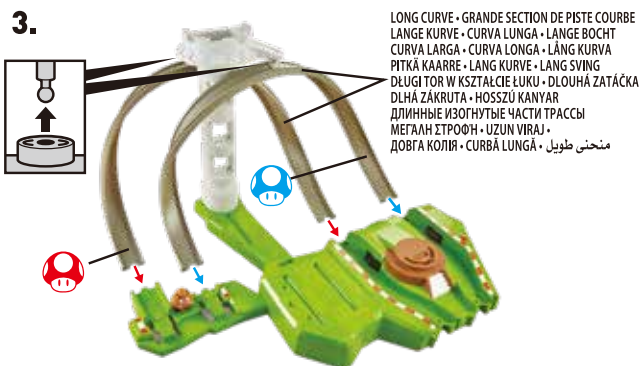
2.



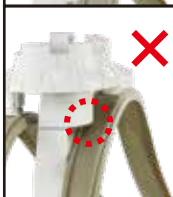
ALIGN TABS AND SLOTS ON THE BOTTOM. • ALIGNEZ LES LANGUETTES ET LES FENTES. • LASCHEN MIT SCHLITZEN AUF DEM BASISTEIL AUSRICHTEN. • ALLINEARE LINGUETTE E SCANALATURE SULLA PARTE INFERIORE. • BEVESTIG DE AANSLUITINGEN IN DE GATEN AAN DE ONDERKANT. • ALINEA LAS LENGÜETAS CON LAS RANURAS EN LA PARTE INFERIOR. • ALINHA AS LINGUETAS E AS RANHURAS NA PARTE INFERIOR. • PASSA IN FLIKARNA OCH SKÄRORNA LÄNGST NED. • KOHDISTA KIELEKKEET ALAOSAN KOLOIHIN. • JUSTER TAPPENE OG RILLERNE PÅ UNDERDELEN. • JUSTER TAPPENE OG

SPORENE PÅ UNDERSIDEN. • DOPASIJ WYPUSZKI I OTWORY NA DOŁE. • ZAROVNEJTE ZÁPADKY A OTVORY VE SPODNÍ ČÁSTI. • ZAROVNAJ ÚCHYTKY SO ŠTRBINAMI V SPODNEJ ČÁSTI. • ILLESSZE A FÜLEKET AZ ALSÓ RÉSZEN LÉVŐ NYILÁSOKBA. • ВЫРОВНЯЙТЕ ПАЗЫ И ОТВЕРСТИЯ В НИЖНЕЙ ЧАСТИ. • ΕΥΘΥΓΡΑΜΜΙΣΤΕ ΤΙΣ ΠΡΟΣΟΧΕΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΕΞΟΧΕΣ ΣΤΟ ΚΑΤΟ ΜΕΡΟΣ. • TIRNAKLARI ALT KISIMDAKI YUVALARLA HIZALA. • ВИРІВНЯЙТЕ ФІКСАТОРИ Й ОТВОРИ НА ДНІ. • ALINIATI URECHIUȘELE ȘI FANTELE DE PE BAZĂ. • قم بمحاذاة العلامات مع الفتحات أسفل القاعدة.

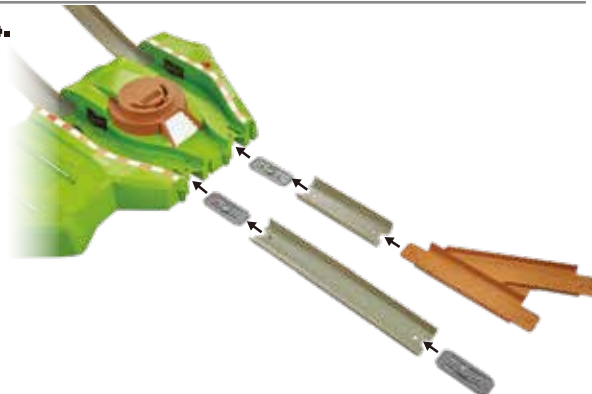
3.



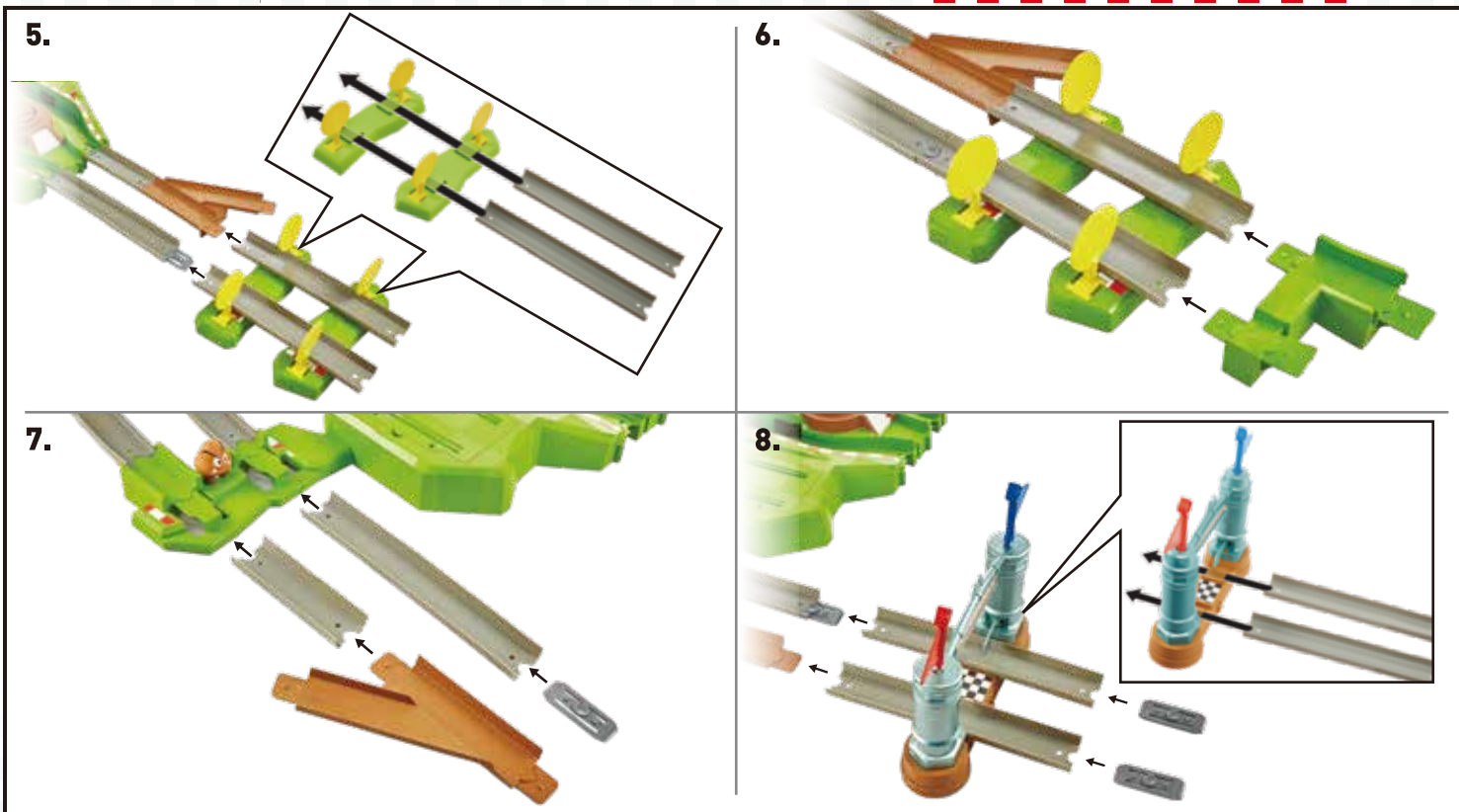
LONG CURVE • GRANDE SECTION DE PISTE COURBE
 LANGE KURVE • CURVA LUNGA • LANGE BOCHT
 CURVA LARGA • CURVA LONGA • LÄNG KURVA
 PITKÁ KAARRE • LANG KURVE • LANG SVING
 DŁUGI TOR W KSZTAŁCIE ŁUKU • DLOUHÁ ZATÁČKA
 DLHÁ ZÁKRUTA • HOSSZÚ KANYAR
 ДЛИННЫЕ ИЗОГНУТЫЕ ЧАСТИ ТРАССЫ
 МЕГАЛН СТРОФН • UZUN VIRAJ •
 ДОВГА КОЛІЯ • CURBĂ LUNGĂ • منحنى طويل



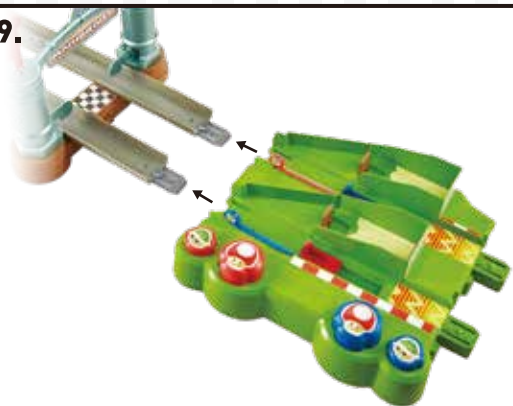
4.



TIP: FOR BEST PERFORMANCE ASSEMBLE TRACK ON FLAT, HARD SURFACE. • CONSEIL: POUR UNE PERFORMANCE OPTIMALE, ASSEMBLEZ LA PISTE SUR UNE SURFACE DURE ET PLANE. • TIPP: DER TRACK FUNKTIONIERT AM BESTEN AUF EINER FLACHEN, HARTEN OBERFLÄCHE. • CONSIGLIO: PER IL MASSIMO RISULTATO, ASSEMBLARE LA PISTA SU UNA SUPERFICIE PIANA E RIGIDA. • TIP: BOUW DE BAAN VOOR DE BESTE PRESTATIES OP EEN VLAATKE HARDE ONDERGROND. • CONSELHO: MONTAR LA PISTA EM UMA SUPERFÍCIE DURA Y PLANA PARA OBTENER EL MAYOR RENDIMIENTO. • DICA: PARA UM MELHOR FUNCIONAMENTO, MONTE A PISTA NUMA SUPERFÍCIE PLANA E DURA. • TIPS: MONTERA BANAN PÅ ETT PLÅNT, HÅRT UNDERLAG FÖR BÄSTA PRESTANDA. • VINNKE RATA KANNATTAA KOOTA KOVALLA, TASASELLE ALUSTALLE. • TIP: ET PLÅNT, HÅRDT UNDERLAG GIVER DET BEDSTE SAMLINGSRESULTAT. • TIPS: FOR ET BEST MULIG RESULTAT MÅ DU MONTERE BANEN PÅ ET HÅRDT, FLATT UNDERLAG. • WSKAZÓWKA: ABY UZYSKAĆ JAK NAJLEPSZE WYKŁADKI, ZMONTUJ TOR NA PŁASKIEJ, TWARDEJ POWIERZCHNI. • TIP: NEJLEPŠÍCH VÝSLEDKŮ DOSÁHNETE, KŮDY BUDETE TRÁT SEŠTAVOVAT NA ROVNÉM, TVRDEM PŮVRCHU. • TIP: PRE NAJLEPŠIE WYŠŁODKI POSTAW DRĄHU NA TVRDOMI A ROWNOM POWRCHU. • TIPP: A LEGJOBB EREDMÉNY ERDEKÉBEN SÍM, KEMÉNY FELÜLETEN SZERELJE ÖSSZE A PÁLYÁT. • ПОДСКАЗКА: ДЛЯ НАИЛУЧШЕГО РЕЗУЛТАТА СОБИРАЙТЕ ТРАСУ НА РОВНОЙ ТВЕРДОЙ ПОВЕРХНОСТИ. • СЪВЪОУАН: ПЪА КАЛЪУТЕРН АПОДОЗНЪУНИЗТО УМЕ НА СЪУНОРМОЛОГЪИТЕТИН ПЪИЪА СЪ МЪА СЪАХРН КАИ ЕПЪПЕДН ЕПЪОАЕИЪ. • ІРУСЪ: EN İYİ PERFORMANS İÇİN PİSTİ DÜZ VE SERT BİR YÜZEYE KUR. • ПІДКАЗКА: ДЛЯ НАЙКРАЩІХ РЕЗУЛТАТІВ ЗБИРАЙТЕ ТРЕК НА РІВНІЙ ТВЕРДІЙ ПОВЕРХНІ. • SFAT: PENTRU CEĂ MĂI BUNĂ PERFORMANȚĂ, ASAMBLAȚI PISTELE PE O SUPRAFAȚĂ PLATĂ ȘI TARE. • نصيحة: لأفضل طريقة تجميع، فضل التجميع على سطح صلب مستوي.

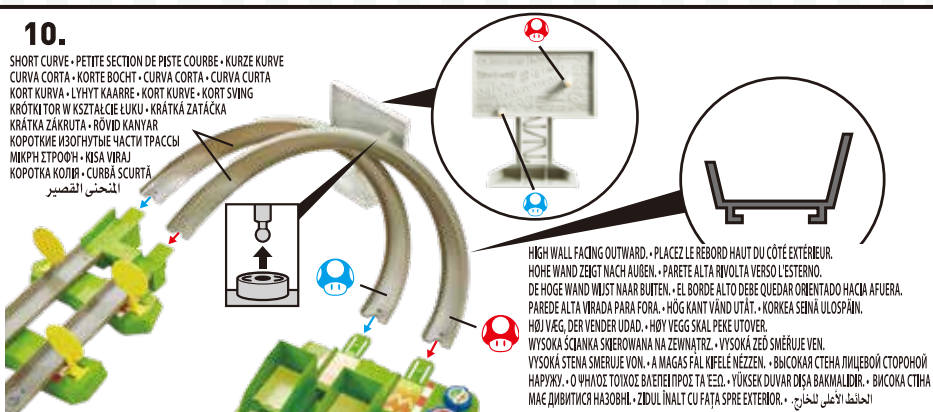


9.



10.

SHORT CURVE • PETITE SECTION DE PISTE COURBE • KURZE KURVE
 CURVA CORTA • KORTE BOCHT • CURVA COURTE • CURVA CURTA
 KORT KURVA • LYHYT KAARRE • KORT KURVE • KORT SVING
 KRÓTKI TOR W KSZTAŁCIE ŁUKU • KRÁTKÁ ZATÁČKA
 KRÁTKA ZÁKRUTA • RÖVID KANYAR
 КОРОТКИЕ ИЗОГНУТЫЕ ЧАСТИ ТРАССЫ
 ΜΙΚΡΗ ΣΤΡΟΦΗ • KISA VIRAJ
 КОРОТКА КОЛІЯ • CURBĂ SCURTĂ
 المنحنى القصير



HIGH WALL FACING OUTWARD. • PLACEZ LE REBORD HAUT DU CÔTÉ EXTÉRIEUR.
 HOHE WAND ZEIGT NACH AUSSEN. • PARETE ALTA RIVOLTA VERSO L'ESTERNO.
 DE HOGE WAND WIJST NAAR BIJTEN. • EL BORDE ALTO DEBE QUEDAR ORIENTADO HACIA AFUERA.
 PAREDE ALTA VIRADA PARA FORA. • HÖG KANT VÄND UTÅT. • KORKEA SEINÄ ULOSPÄIN.
 HÖJ VEGG, DER VENDER UDAD. • HÖY VEGG SKAL PEKE UTOVER.
 WYSOKA ŚCIANKA SKIEROWANA NA ZEWNĄTRZ. • VYSOKÁ ZEď SMĚRUJE VEN.
 ВИСОКА СТЕНА СМЕРУЄ ВОН. • A MAGAS FAL KIFELE NEZZEN. • ВИСОКА СТЕНА ЛІЦЕВОЇ СТОРОНИ
 НАПРЯЖ. • Ο ΨΗΛΟΣ ΤΟΙΧΟΣ ΒΛΕΠΕΙΠΡΟΣ ΤΑ ΕΞΩ. • YÜKSEK DUVAR DIŞA BAKMALDIR. • ВИСОКА СТІНА
 МАЄ ДИВІТИСЯ НАЗОВНІ. • ZIDUL ÎNALT CU FAȚA SPRE EXTERIOR. • الحائط الأعلى للخارج.

11.

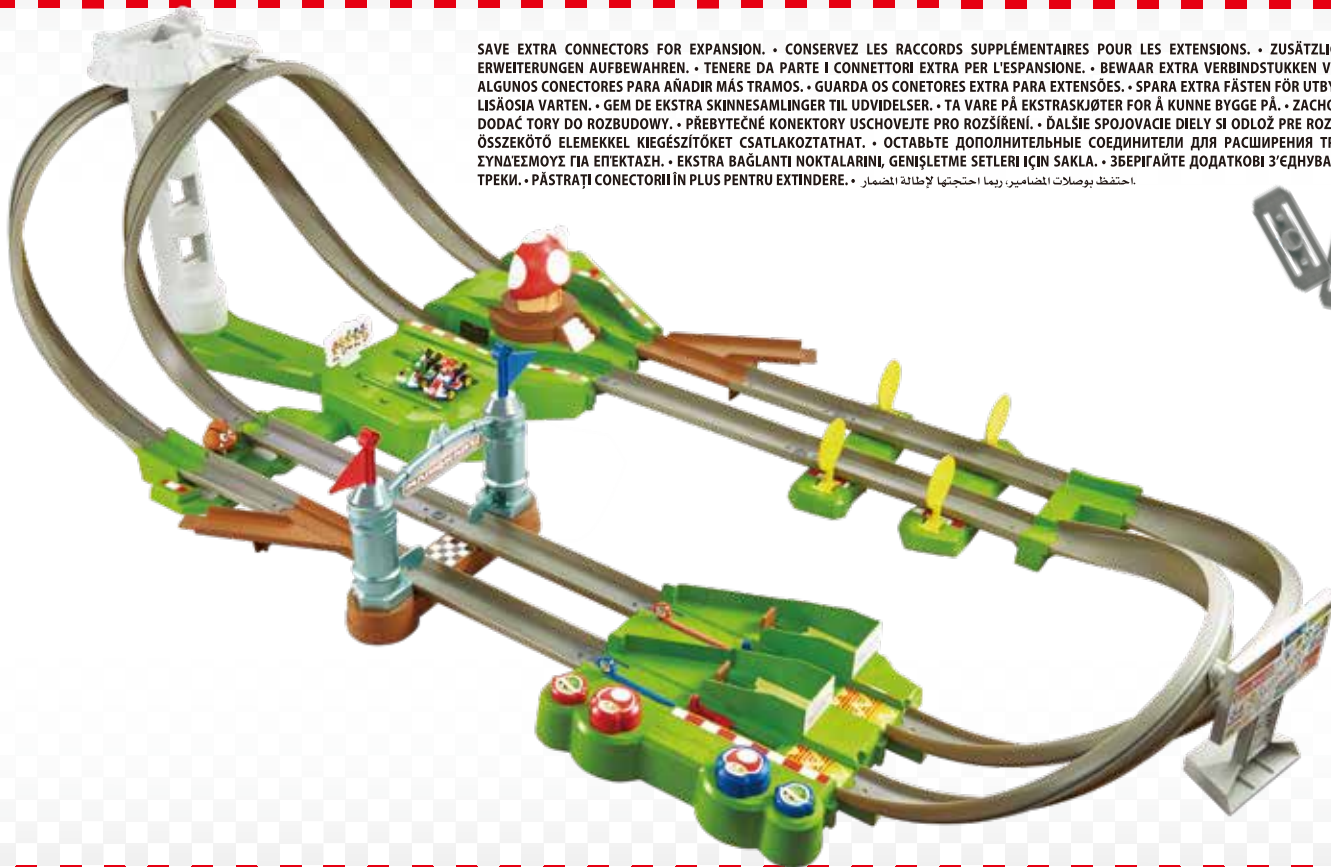


12.



**BUILD • ASSEMBLAGE • BAUEN • COSTRUISCI • IN ELKAAR ZETTEN • CONSTRUYE
CONSTRUÇÃO • BYGG • KOKOA • BYG • BYGG • MONTAŻ • SESTAVENÍ • POSTAVENIE DRÁHY
ÖSSZESZERELÉS • СБОРКА • ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ • PARÇALARI BİRLEŞTİR • ЗБИРКА • CONSTRUIȚI • رَبِّب**

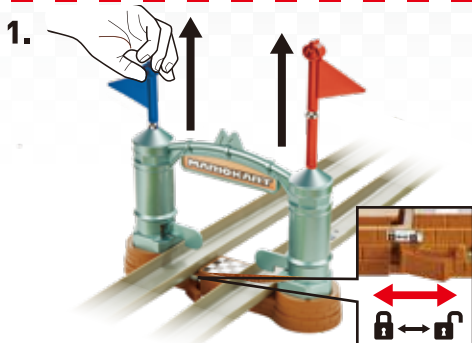
SAVE EXTRA CONNECTORS FOR EXPANSION. • CONSERVEZ LES RACCORDS SUPPLÉMENTAIRES POUR LES EXTENSIONS. • ZUSÄTZLICHE VERBINDUNGSSTÜCKE FÜR ERWEITERUNGEN AUFBEWAHREN. • TENERE DA PARTE I CONNETTORI EXTRA PER L'ESPANSIONE. • BEWAAR EXTRA VERBINDSTUKKEN VOOR UITBREIDINGEN. • GUARDA ALGUNOS CONECTORES PARA AÑADIR MÁS TRAMOS. • GUARDA OS CONETORES EXTRA PARA EXTENSÕES. • SPARA EXTRA FÄSTEN FÖR UTBYGGNAD. • SÄÅSTÄ KIINNIKKEITÄ LISÄOSIA VARTEN. • GEM DE EKSTRA SKINNESAMLINGER TIL UDVIDELSER. • TA VARE PÅ EKSTRASKJØTER FOR Å KUNNE BYGGE PÅ. • ZACHOWAJ DODATKOWE ŁĄCZNIKI, BY DODAĆ TORY DO ROZBUDOWY. • PŘEBYTEČNÉ KONEKTORY USCHOVEJTE PRO ROZŠÍŘENÍ. • ĎALŠIE SPOJOVACIE DIELY SI ODOĽOŽ PRE ROZŠÍRENIE. • A FEL NEM HASZNÁLT ÖSSZEKÖTŐ ELEMÉKEL KIEGÉSZÍTŐKET CSATLAKOZTATHAT. • ОСТАВЬТЕ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ СОЕДИНИТЕЛИ ДЛЯ РАСШИРЕНИЯ ТРАССЫ. • ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΕΠΙΠΛΕΟΝ ΣΥΝΔΕΣΜΟΥΣ ΓΙΑ ΕΠΕΚΤΑΣΗ. • EKSTRA BAĞLANTI NOKTALARINI, GENİŞLETME SETLERİ İÇİN SAKLA. • ЗБЕРІГАЙТЕ ДОДАТКОВІ З'ЄДНУВАЧІ, ЩОБ ПРИКРИПЛЮВАТИ ІНШІ ТРЕКИ. • PÁSTRATÍ CONECTORII ÎN PLUS PENTRU EXTINDERE. • احفظ بوصلات التضامير، ربما احتجتها لإطالة التضامير.



MARIOKART™

9

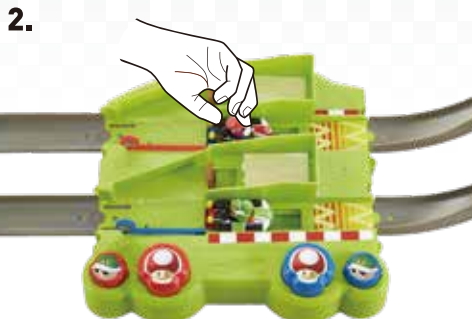
**RACE • COURSE • RENNEN • GAREGGIA • RACEN • CORRE • CORRIDA
KÖR • KISA • KØR RACERLØB • KAPPLØP • WYŚCIG • ZÁVOD • PRETEKAJ
VERSENY • ΓΟΗΚΑ • ΑΓΩΝΕΣ • YARIŞ • ΠΕΡΕΓΟΝΙ • CONDUCEȚI • سباق**



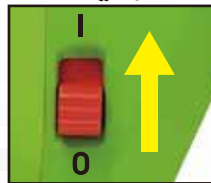
LIFT FLAGS TO THE TOP. CHOOSE RACE MODE. • RELEVES LES DRAPEAUX. CHOISISSEZ LE MODE DE COURSE. • FLAGGEN NACH OBEN ZIEHEN. RENNMODUS AUSWÄHLEN. • TIRARE VERSO L'ALTO LE BANDIERE. SCEGLIERE LA MODALITÀ DI GARA. • TREK DE VLAGGEN OMHOOG. KIES EEN RACESTAND. • LEVANTA LAS BANDERAS HASTA ARRIBA. ELIGE LA OPCIÓN DE CARRERA. • LEVANTA OS BANDEIRAS ATÉ CIMA. ESCOLHE O MODO DE CORRIDA. • LYFT FLAGGORNNA TILL TOPPLÅGET. VÄLJ TÄVLINGSLÄGE. • LASKE LIIPUT YLÖS. VALITSE KISA. • LÖFT FLAGGENE HELT OP. VÆLG RACERTILSTAND. • HEV FLAGGENE TIL TOPPEN. VELG LØPSMODOUS. • PODNIJEŠ FLAŽI DO GÓRY. WYBIERZ TRYB WYŚCIGU. • VYSUNĚTE VLÁJKY NAHORU. ZVOLTE ZÁVODNÍ REŽIM. • ZDVÍHNI ZÁSTAVY HORE. VYBER SI ZÁVODNÝ REŽIM. • ΕΜΕΛΕ FΕL TΕJΕSΕN Α ΖΑΣΣΛΟΚΑΤ. VÁLASZD KI A VERSENYMÓDOT. • ПОДНИМИТЕ ФЛАЖКИ. ВЫБЕРИТЕ РЕЖИМ ГΟΗΚΑ. • ЗНКОЗТЕ КАІ ТІЕ ΔΥΟ ΖΗΜΑΙΕΣ ΣΤΗΝ ΚΟΡΥΦΗ. ΔΙΑΛΕΞΕΤ ΑΓΩΝΑ. • БАЙРАКЛАРИ YUKAРИ ÇEK. YARIŞ MODUNU SEÇ. • ПІДНІМІТЬ ПРАПОРИ ДОГОРИ. ВИБЕРІТЬ РЕЖИМ ПΕΡΕΓΟΝΙ. В РІДІСАТІ STEAGURILÉ ІN VÁRF. АЛЕГЕȚІ MODUL DE CURSĂ. • اختر وضعیة السباق. ارفع الاعلام على القمة. ارفع الاعلام على القمة.

() = 6-LAP RACE • COURSE EN 6 TOURS • 6-RUNDEN-RENNEN • GARA A 6 GIRI • RACE MET 6 RONDJES • CARRERA DE 6 VUELTAS CORRIDA DE 6 VOLTAS • 6-VARVSLOPP • 6 KIERROKSEN KISA • RACERLØB MED 6 RUNDER • 6-RUNDERS LØP • WYŚCIG NA 6 OKRĄŻENIACH • ZÁVOD NA 6 KOL • ZÁVOD SO 6 OKRUHMÍ • НАТ КОРÒS VERSENY • ΓΟΗΚΑ ΗΑ 6 ΚΥΡΤΟΒ • ΑΓΩΝΑΣ 6 ΓΥΡΩΝ • 6 TURLU YARIŞ • ΠΕΡΕΓΟΝΙ 13 6 ΚΙΛ • CURSĂ CU 6 TURE • سباق من 6 دورات

NON-STOP RACE • COURSE NON-STOP • ENDLOS-RENNEN • GARA SENZA FINE • ONONDERBROKEN RACEN • CARRERA SIN LIMITE DE VUELTAS • CORRIDA SEM PARAGENS • NON-STOP-TÄVLING • JATKUVA KISA • NON-STOP-RACERLØB • LØP UTEN STOPP • WYŚCIG BEZ LIMITU OKRĄŻEŃ • NEKOMEČNÝ ZÁVOD • ZÁVOD BEZ ZASTAVENIA • POLYAMATOS VERSENY • БЕСКОНЕЧНАЯ ГΟΗΚΑ • ΑΤΕΛΕΙΩΤΟΣ ΑΓΩΝΑΣ • ΚΕΣΙΝΤΙΣΙZ YARIŞ • БЕЗПЕРЕРВНІ ПΕΡΕΓΟΝΙ • CURSĂ NON-STOP • سباق بلا توقف.

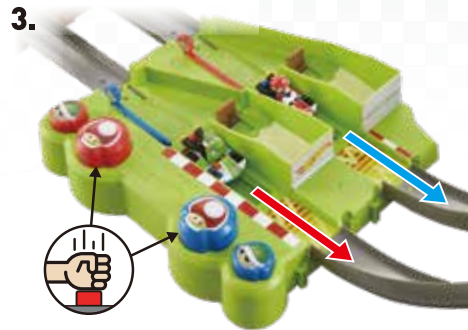


LOAD KARTS ONTO LAUNCHERS. SWITCH ON BOOSTER. • PLACEZ LES KARTS SUR LES LANCEURS. ACTIVEZ LE PROPULSEUR. • KARTS IN DIE STARTER SETZEN. BESCHLEUNIGER EINSCHALTEN. • POSITIONARE I KART SULLE RAMPE DI LANÇO. ATTIVARE IL BOOSTER. • LAAD DE AUTO'S OP DE LANCEERDERS. ZET DE BOOSTER AAN. • COLOCA LOS VEHICULOS EN LOS LANZADORES. ACTIVA EL PROPULSOR. • POSICIONA OS KARTS NOS LANÇADORES. LIGA O PROPULSOR. • SÄTT BILARNA I AVFYRARN. SLÅ PÅ BOOSTERN. • ASETA AUTOT LAUKAISIMIIN. KÄYNNISTÄ TEHOSTIN. • ANBRING KØRETØJERNE I AFFYRERNE. SLÅ BOOSTEREN TIL. • SETT KARTENE I UTSKYTERNE. SLÅ PÅ BOOSTER. • UMIEŚĆ POJAZDY W WYRZUTNI. WŁĄCZ PRZYSPIEZACZ. • UMÍSTĚTE MOTOKÁRY DO ODPALOVAČŮ. ZAPNĚTE URYCHLOVAČ. • VLOŽ AUTÍČKA DO ODPALOVAČOV. ZAPNI ZRYCHLOVAČ. • HELYEZD A KOSKIKAT AZ INDÍTÓSZERKEZETEK ELÉ. KÁRCSOLD A GYORSÍTÓT. • ЗАГРУЗИТЕ КАРТЫ В УСТРОЙСТВА ЗАПУСКА. ВКЛЮЧИТЕ УСКОРИТЕЛЬ. • ΦΟΡΩΣΤΕ ΤΑ ΟΧΗΜΑΤΑ ΣΤΟΥΣ ΕΚΤΟΣΕΥΤΕΣ. ΑΝΟΙΞΤΕ ΤΟΝ ΠΡΟΘΩΠΗΤΗ. • ΑΡΑΒΑΛΑΡΙ ΒΑΣΛΑΓΙΣ ΡΑΜΠΑΛΑΡΙΝΑ ΥΡΕΛΕΪΣΤΡ. FİRLATICI NI AÇ. • ЗАВАНТАЖЕ КАРТИ В ПУСКОВИ УСТАНОВКИ. УВІМКНІТЬ ПРІСКОРЮВАЧ. • АŞЕЗАȚI CARTURILE PE LANSATOARE. PORNIȚI PROPULSORUL. • حمل الكارتس على المنصة. شغل المعزز.



I = ON • MARCHÉ • EIN • AAN • ENCENDIDO LIGADO • ПĀ • KÄYNNISÄ TENDT • WŁ. • KÄYNNISTÄ TENDT • WŁ. • ZAPNUTO • ZAPNUTÉ BE • ВКЛ • АНОИХТ • АÇIK • УВІМКНУТИ ПОРНТ • تشغيل

0 = OFF • ARRÊT • AUS • UIT • APAGADO DESLIGADO • AV • VIRTA KATKAISTU SLUKKET • WYŁ. • VYPNUTO • VYPNUTÉ KI • ВЫКЛ • ΚΛΕΙΣΤΟ • KAPALI • ВІМКНУТИ • ÖPRIT • اطفاء

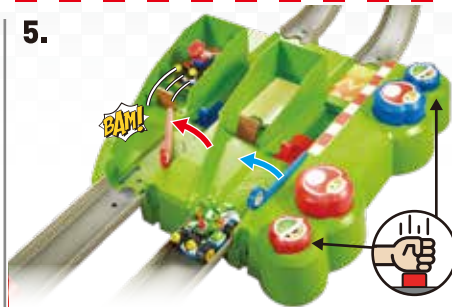


PLAYER(S) SLAM LARGE RED AND BLUE SUPER MUSHROOM BUTTONS () TO START THE RACE. • APPUYEZ SUR LES BOUTONS SUPER CHAMPIGNON ROUGE ET BLEU () POUR DÉMARRER LA COURSE. • FEST AUF DIE ROTEN UND DIE BLAUEN SUPERPIZZ-STARTER () HAUFEN. UM DAS RENNEN ZU STARTEN. • I GIOCATORI COLPISCONO I PULSANTI GRANDI SUPER FUNGO () ROSSO E BLU PER INIZIARE LA CORSA. • DE SPELERS GEVEN EEN KLAP OP DE GROTE RODE EN BLAUWE SUPER MUSHROOM-KNOPPEN () OM TE BEGINNEN MET RACEN. • LOS JUGADORES DEBERÁN GOLPEAR LOS BOTONES GRANDES ROJO Y AZUL CON FORMA DE SETA GIGANTE () PARA EMPEZAR LA CARRERA. • OIS JOGADOR(ES) DEVE(M) CARREGAR NOS LANÇADORES SUPER GOMUOLO VERMELHO E AZUL () PARA COMEÇAR A CORRIDA. • SPELAREN/SPELARNA SLÅR TILL DE STORA RÖDA OCH BLÅ SUPER MUSHROOM-KNAPPARNA () FÖR ATT STARTA TÄVLINGEN. • ISKE PUNAISTA JA SINISTÄ SUPER MUSHROOM-LAUKAISINTA () JA LOIITA KISA. • DELTAGERNE SKAL SLÅ PÅ DE STORE RØDE OG BLÅ SUPER MUSHROOM-KNAPPER () FOR AT STARTE RACERLØBET. • TRYKK PÅ BÅDE DEN RØDE OG BLÅ SUPER MUSHROOM-UTSKYTEREN () FOR Å STARTE LØPET. • GRACJE UDERZAJĄ W DUŻE PRZYCISKI SUPER GRZYBOW () W KOLORZE CZERWONYM I NIEBIESKIM, ABY ROZPOCZĄĆ WYŚCIG. • HRÁČI UDERÍ DO VELKÉHO ČERVENÉHO A MODRÉHO TLAČÍTKA SUPER MUSHROOM () A ODSTARTUJÍ. • HRÁČI BUCHNÚ PO VEĽKOM ČERVENOM A MODROM TLAČIDLE SO ŠÚPER HUBOU () A ZÁVOD SA ZACÍNA. • CSAJ(ÁTOK) A NAGY PIROS ÉS KÉK SUPER MUSHROOM GOMBOKRA (), ÉS KEZDŐDNET A VERSENY! • ИГРОК(И) НАЖИМАЮТ БОЛЬШУЮ КРАСНУЮ И СИНИЮ КНОПКУ SUPER MUSHROOM (), ЧТОБЫ НАЧАТЬ ГΟΗΚΑ. • ΟΙ ΠΛΑΙΚΤΕΣ ΧΤΥΠΑΝΕ ΤΑ ΜΕΓΑΛΑ ΚΟΚΚΙΝΑ ΚΑΙ ΜΠΛΕ ΚΟΥΜΠΙΑ-ΜΑΝΙΤΑΡΙΑ () ΠΙΑ ΝΑ ΞΕΚΙΝΗΣΟΥΝ ΤΟΝ ΑΓΩΝΑ. • ΟΥΝCULAR KIRMIZI VE MAVI RENKLI BÜYÜK ŞÜPER MANTAR DÜĞMELERİNE () VURDUGUNDA YARIŞ BAŞLAR. • НАТІСНІТЬ ВЕЛІКІ ЧЕРВОНУ ТА БЛAKИТНУ КНОПКИ «СУПЕРГРІБ» (), ЩОБ ПОЧАТИ ПΕΡΕΓΟΝΙ. • JUÇĂTORII LOVESÇ BUTOANELE MARI SUPER-CUPERCĂ () ROŞU ŞI ALBASTRU PENTRU A ÎNCEPE CURSĂ!

يضرب اللاعبون الأزرار المشروم الحمراء والأزرق لبدء السباق!



4. FLAG DROPS DOWN ONE NOTCH EACH TIME YOU FINISH A LAP. • LE DRAPEAU DESCEND D'UN CRAN À CHAQUE TOUR. • DIE FLAGGEN SENKEN SICH NACH ABSCHLUSS EINER RUNDE EINE STUFE AB. • LA BANDIERA SCENDE DI UNA TACCA OGNI VOLTA CHE TERMINA UN GIRO. • DE VLAG ZAKT NA IEDERE RONDE IETS NAAR BENEDEN. • LAS BANDERAS BAJARAN UN NIVEL CADA VEZ QUE COMPLETES UNA VUELTA. • A BANDEIRA DESCE UM POUCO CADA VEZ QUE TERMINARES UMA VOLTA. • FLAGGAN SÄNKES ETT STEG VARJE GÅNG DU SLUTFÖR ETT VARV. • LIPUT LASKEVAT YHDEN ASKEEN JOKA KIERROKSELLA. • FLAGET RYGER EN TAK NED, HVER GANG DU GENNEMFØRER EN RUNDE. • FLAGGET GÅR ETT HÅKK NED HVER GANG DU FULLFØRER EN RUNDE. • FLAGA OPUSZCZA SIĘ O JEDNO WCIECIE PO KAŻDYM OKRĄŻENIU. • VLAJKY PO KAŽDEM KOLE O KOUSKE KLESNOU. • ZÁSTAVA SPADNE DOLE O JEDNU ÚROVŇ VŤDY, KEDĎ DOKONČÍŠ OKRUH. • A ZÁSLŮ MĚNĚN KŮR BEFEJZEŠENĚL EGY SZINTTEL LEJLEBB ERESZKEDIK. • ФЛАЖОК ОПУСКАЕТСЯ ПРИ ЗАВЕРШЕНИИ КАЖДОГО КРУГА. • Η ΣΗΜΑΤΑ ΚΑΤΕΒΑΙΝΕΙ ΜΙΑ ΟΞΗΝ ΚΑΘΕ ΦΟΡΑ ΠΟΥ ΟΛΟΚΛΗΡΩΝΕΤΕ ΕΝΑΝ ΓΥΡΟ. • ВПРІДІВІН НЕР ТУРДА БАЙРАК БІР АЛТ СЕНТІГЕ ДУŞЕР. • ШОРАЗУ, КОЛИ ВИ ЗАВЕРШУЄТЕ КОЛО, ПРАПОРЕЦЬ ЗНИЖУЄТЬСЯ НА ОДНУ МІТКУ. • STEAGUL SOBOARĂ UN NIVEL DE FIECARE DATĂ CÂND TERMINAȚI O TURĂ. • كلما أنهيت دورة سباق، ينزل العلم درجة.



5. HIT SMALL BUTTON () ON YOUR SIDE TO BLOCK YOUR OPPONENT! • APPUYEZ SUR LE PETIT BOUTON () DE VOTRE CÔTÉ POUR BLOQUER VOTRE ADVERSAIRE ! • AUF DEN KLEINEN KNOPF () AUF DER SPIELERSEITE SCHLAGEN, UM DEN GEGNER ZU BLOKKIEREN! • PREMERE IL PULSANTE PICCOLO () DAL PROPRIO LATO PER BLOCCARE L'AVVERSAIO! • SLA OP DE KLEINE KNOP () AAN JOUW KANT OM JE TEGENSTANDER TE DWARSBOMEN! • IĞOLPEA EL BOTÓN PEQUEÑO () DE TU LADO PARA BLOQUEAR A TU Oponente! • PRESSIONA O BOTÃO PEQUENO () NO TEU LADO PARA BLOQUEARES O TEU ADVERSAÁRIO! • TRYCK PÅ DEN LILLA KNAPPEN () PÅ SIDAN FÖR ATT BLOKKERA DIN MOTSTÄNDARE! • ESTÁ KILPAKUMPPANIASI ISKEMÄLLÄ KILPIONNAPAINIKETTA () . • SLÄ PÅ DEN LILLE KNAP () PÅ DIN SIDE FOR AT SPÆRRE VEJEN FOR MODSTANDEREN! • TRYKK PÅ DEN LILLE KNAPPEN () PÅ DIN SIDE FOR Å BLOKKERE MOTSTANDEREN DIN! • NACISŃNI MAŁY PRZYCISK () PO SWOJEJ STRONIE, ABY ZABLOKOWAĆ PRZECIWNIKA! • STISKŃNĚTE MALÉ TLAČÍTKO () NA SVĚ STRANĚ A ZABLOKUJTE PROTIVNÍKA! • UDĚROM PO MALOM TLAČIDLE () NABOKU SÚPERA ZABLOKUJEŠI. • CSAPJ A SAJÁT OLDALADON LÉVŐ KISZI GOMBRA () AZ ELLENFELED AKADALYOZÁSÁHOZ! • НАЖМИТЕ МАЛЕНЬКУБ КНОПКУ (), ЧТОБЫ ЗАБЛОКИРОВАТЬ СОПЕРНИКА! • ΧΤΥΠΗΣΤΕ ΤΟ ΜΙΚΡΟ ΚΟΥΜΠΙ () ΣΤΗΝ ΠΛΕΥΡΑΣ ΣΑΣ ΠΑ NA ΜΠΛΟΚΑΡΕΤΕ ΤΟΝ ΑΝΤΙΠΑΛΟ ΣΑΣ! • RAKIVININ ÖNÜNÜ KESMEK İÇİN KENDİ TARAFINDAKI KÜÇÜK DÜĞMEYE () BAS. • НАТИСНІТЬ МАЛЕНЬКУ КНОПКУ () ЗІ СВОГО БІКУ, ЩОБ ЗАБЛОКУВАТИ СУПЕРНИКА! • LOVITJI BUTONUL MIC () DE PE PARTEA VOASTRĂ PENTRU A VĂ BLOCA ADVERSARUL! • اضرب الزر الصغير () من جانبك للإغلاق على خصمك!



6. () FIRST TO COMPLETE 6 LAPS WINS AND LOSER WILL BE STOPPED BY THE GATE! • LE PREMIER QUI TERMINE 6 TOURS A GAGNÉ ET LE PERDANT S'ÉCRASE CONTRE LA BARRIÈRE ! • WER ZUERST 6 RUNDEN FÄHRT, GEWINNT – UND DER VERLIERER WIRD VON DER SCHRANKE GESTOPPT! • IL PRIMO A COMPLETARE 6 GIRI VINCE, MENTRE CHI PERDE VERRÀ BLOCCATO DAL CANCELLO! • DE ERSTE DIE 6 RONDJES AFMAAKT, IS DE WINNAAR EN DE VERLIEZER WORDT BIJ DE POORT TEGENGEHOUDEN! • EL PRIMER JUGADOR EN COMPLETAR 6 VUELTAS SERÁ EL GANADOR, MIENTRAS QUE AL PERDEDOR SE LE CERRARÁ LA PUERTA. • O PRIMEIRO A COMPLETAR 6 VOLTAS VENCE E O VENCIDO IRÁ CHOCAR CONTRA A CANCELADA • DEN SOM FÖRST SLUTFÖR 6 VARV VINNER OCH FÖRLORARNÄ STOPPAS AV GRINDEN! • VOITTOON TAVITAAN 6 KIERROSTA. KISA PÄÄTTY, KUN PORTTI SULKEUTUIU. • DEN FÖRSTE, DER GENNEMFØRER 6 RUNDER, VINDER, OG BOMMEN VIL HOLDE MODSTANDEREN UDE! • DEN FÖRSTE SOM FULLFØRER SEKS RUNDER, VINNER, OG TAPEREN BLIR STOPPET AV PORTEN! • PIERWSZA OSOBA, KTÓRA OKOŃCZY 6 OKRĄŻENI, WYGRYWA, A PRZEGRANY ZOSTANIE ZATRZYMAN Y PRZEZ BRAMKĘ! • PRVŃÍ, KDO DOKONČÍ 6 KOL, VYHRÁVÁ A PORAZENĚHO ZASTAVÍ BRÁNA! • VYHRÁVA TEN, KTO AKO PRVÝ DOKONČÍ 6 OKRUHOV. PORAZENĚHO ZASTAVÍ ZÁVORA! • KINEX ELŐSKÖNT SIKERÜI HAT KÖRT TELJESITENIE, MEGNYERI A VERSENYT, A VERSEZES UTJÁT PEDIG ELZÁRJA A KAPU! • ПЕРВЫЙ ИПРОК, ЗАВЕРШИВШИЙ 6 КРУГОВ, ПОБЕЖДАЕТ. ПРОИГРАВШЕГО ОСТАНОВЯТ ВОРОТА! • Ο ΠΡΩΤΟΣ ΠΟΥ Ο ΑΟΛΟΚΑΗΡΩΣΕΙ 6 ΓΥΡΟΥΣ ΚΕΡΔΙΖΕΙ ΚΑΙ Ο ΧΑΜΕΝΟΣ ΘΑ ΣΤΑΜΑΤΗΣΕΙ ΣΤΗΝ ΠΥΛΗΝ. • 6 TURU ILK TAMAMLAYAN KAZANIR VE GEÇIR KARATILARAK KAYBEDENİN ÖNÜ KESİLİR. • ВПРЯГ ТЕ ОЙ, ХТО ПЕРШИМ ЗАВЕРШИТЬ 6 КІЛ, А ДЛЯ ІНШОГО ГРАВЦЯ ВОРОТА ЗАЧИНАТЬСЯ. • PRIMUL CARE TERMINĂ 6 TURE CĂȘTIGĂ ȘI ÎNVIINSUL VA FI OPRIT DE POARTĂ! • يفوز بالسباق من يتم الدورات ال6 أولا والخاسر يوقف على البوابات.

() RACE GOES ON CONTINUOUSLY! • LA COURSE NE S'ARRÊTE JAMAIS ! • DAS RENNEN GEHT UNUNTERBROCHEN WEITER! • LA CORSA VA AVANTI ININTERROTTAMENTE! • ONONDERBROKEN RACEN! • LA CARRERA CONTINUARÁ SIN DETENERSE. • A CORRIDA É CONTÍNUA! • LOPPET FORTSÄTTER! • KISA JATKUU KIVAANA! • RACERLÖBET FORTSÄTTER! • LÖPET FORTSETTER UAVBRUTT! • WYŚCIG TRWA BEZ KONCA! • ZÁVOD POŘÁD POKRÁČUJE! • ZÁVOD POKRÁČUJE NEPRETRZITE! • A VERSENY FOLYAMATOSAN ZAJLIK! • ГОНКА ПРОДОЛЖАЄТЬСЯ! • Ο ΑΓΩΝΑΣ ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ ΑΣΤΑΜΑΤΗΤΑ! • YARIŞ SÜREKLI DEVAM EDER! • Гонка не притупляється! • CURSA SE DESFAȘOARĂ ÎNCONTINUU! • يستمر السباق بشكل متتالي!

**KART STORAGE • RANGEMENT DES KARTS • KART-AUFBEWAHRUNG • CONSERVARE I KART • AUTO'S OPBERGEN
ALMACENAMIENTO DE LOS COCHES • ARRUMAÇÃO PARA O KART • BILFÖRVARING • RADAN SÁILTYYS • OPBEVARING AF KØRETØJER
KART-OPPBEVARING • PRZECHOWYWANIE POJAZDÓW • USKŁADNĒNĪ MOTOKÁR • ULOŽENIE AUTÍČOK • AZ AUTÓK TÁROLÁSA
ХРАНЕНИЕ КАРТОВ • ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΟΧΗΜΑΤΩΝ • ARABALARI SAKLAMA • ЗБЕРІГАННЯ КАРТИВ • DEPOZITAREA CARTURILOR • تخزين الكارتس**

LOAD SPECTATORS TO CHEER ON THE RACERS! • INSTALLEZ DES SPECTATEURS POUR ENCOURAGER LES COUREURS! • ZUSCHAUER PARKEN, DIE DIE TEILNEHMER ANFEUERN! • POSIZIONARE GLI SPETTATORI PER TIFARE I PILOTI! • PLAATS TOESCHOUWERS OM DE RACERS AAN TE MOEDIGEN! • COLOCA ESPECTADORES ALREDEDOR PARA QUE ANIMEN A LOS CORREDORES. • POSICIONA OS ESPETADORES PARA APOIARES OS PILOTOS! • STÄLL UPP ÅSKÅDARE SOM KAN HEJA PÅ RACERFÖRARN! • SIIRRY KATSOMOON KANNUSTAMAAN KILPAILUJOLTA. • ANBRING PUBLIKUM, SÅ DE KAN HEPPE PÅ DELTAGERNE! • PLASSER TILSKUERNE FOR Å HEJE PÅ DELTAKERNE! • DODAJ PUBLIKE, ABY DOPINGOWAC ZAWODNIKÓW! • PŘIDEJTE DIVÁKY A FANDĚTE ZÁVODNÍKŮM! • VLOŽ DIVÁKOV, KTORÍ BUDÚ POVZBUZOVATĽ PRETEKÁROV! • HELYEZ EL NÉZŐKET, HOGY SZURKOLJANAK A VERSENYZŐKNEKI. • ЗАГРУЗИТЕ ЗРИТЕЛЕЙ, ЧТОБЫ БОЛЕТЬ ЗА ГОНЩИКОВ! • ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΤΕ ΘΕΑΤΕΣ ΓΙΑ ΝΑ ΕΠΕΥΦΗΜΟΥΝ ΤΟΥΣ ΟΔΗΓΟΥΣ! • YARIŞÇILARA TEZAHÜRAT YAPMALARI İÇİN SEYİRCİLER YERLEŞTİR. • ПРИПАРКУЙТЕ ГЛЯДАЧІВ, ЩОБ ПІДБАДЬОРЮВАТИ УЧАСНИКІВ ПЕРЕГОНІВ. • İNCARCAŢI SPECTATORI CARE SĂ ÎNCURAJEZE PARTICIPANŢII LA CURSĂ! • ضع المتفرجين في أماكنهم لتحية المتسابقين!



Not for use with some Hot Wheels® vehicles. Two vehicles included. Additional vehicles sold separately. • Non compatible avec certains véhicules Hot Wheels. Deux véhicules inclus. Autres véhicules vendus séparément. • Nicht zum Gebrauch mit allen Hot-Wheels-Fahrzeugen geeignet. Zwei Fahrzeuge enthalten. Zusätzlich abgebildete Fahrzeuge separat erhältlich. • Non compatibile con alcuni veicoli Hot Wheels. Due veicoli inclusi. Veicoli aggiuntivi in vendita separatamente. • Niet geschikt voor gebruik met sommige Hot Wheels voertuigen. 2 voertuigen inbegrepen. Extra voertuigen apart verkrijgbaar. • No compatible con algunos vehiculos de Hot Wheels. Incluye 2 coches. Los vehiculos adicionales se venden por separado. • Não compatível com alguns veiculos Hot Wheels. Dois veículos incluídos. Os veículos adicionais são vendidos em separado. • Passar inte till alla Hot Wheels-fordon. Två fordon ingår. Ytterligare fordon säljs separat. • Ei sovi käytettäväksi kaikkien Hot Wheels -ajoneuvojen kanssa. Sisältää kaksi ajoneuvoa. Lisää ajoneuvoja on myytävänä erikseen. • Kan ikke bruges sammen med alle Hot Wheels-køretøjer. To køretøjer medfølger. Ekstra køretøjer sælges separat. • Kan ikke brukes med alle Hot Wheels-kjøretøy. To biler følger med. Andre biler selges separat. • Nie wszystkie pojazdy Hot Wheels pasują do tego zestawu. Dwa pojazdy w zestawie. Dodatkowe pojazdy sprzedawane oddzielnie. • Nelze kombinovat s některými autíčky Hot Wheels. Součástí balení jsou dvě autíčka. Další autíčka se prodávají samostatně. • Vhodné len pre niektoré modely autíčok Hot Wheels. Obsahuje dve autíčka. Ďalšie autíčka sa predávajú samostatne. • Nem minden Hot Wheels járművel használható. A csomag két járművet tartalmaz. További járművek külön kaphatók. • Не подходит к некоторым машинкам Hot Wheels. В комплекте две машинки. Дополнительные машинки продаются отдельно. • Δε χρησιμοποιείται με ορισμένα αυτοκίνητάκια Hot Wheels. Περιλαμβάνονται δύο οχήματα. Τα υπόλοιπα οχήματα πωλούνται ξεχωριστά. • Bazı Hot Wheels araçları ile kullanılamaz. İki araç dahildir. Diğer araçlar ayrı olarak satılır. • Підходить для гри не з усіма машинками Hot Wheels. Дві машинки в наборі. Інші машинки продаються окремо. • A nu se utiliza cu anumite vehicule Hot Wheels®. Două vehicule incluse. Vehiculele suplimentare se vând separat. • تتضمن سيارتين تباغ السيارات الإضافية على حدة HOT WHEELS غير معدة للاستخدام مع بعض سيارات.



IF THE BOOSTER CAN NO LONGER PROPEL YOUR KART THROUGH THE TRACK SET, SWITCH OFF THE BOOSTER AND REPLACE NEW BATTERIES. • SI LE PROPULSEUR NE PARVIENT PLUS À DONNER DE L'ACCELERATION A VOTRE KART, ÉTEIGNEZ-LE ET INSTALLEZ DES PILES NEUVES. • WENN DER BESCHLEUNIGER DAS KART NICHT DURCH DAS TRACKSET SCHIEBEN KANN, DEN BOOSTER AUSSCHALTEN UND NEUE BATTERIEN EINLEGEN. • SE IL PROPULSORE NON RIESCE PIÙ A SPINGERE IL KART LUNGO LA PISTA, SPEGNERE IL PROPULSORE E SOSTITUIRE LE PILE. • SCHAKEL DE BOOSTER UIT EN VERVANG DE BATTERIEN. ALS DE BOOSTER DE AUTO NIET MEER OVER DE BAAN KAN LANCEREN. • SI EL PROPULSOR NO TIENE FUERZA SUFICIENTE PARA LANZAR EL COCHE POR LA PISTA, DESACTÍVALO Y CÁMBIALO LAS PILAS. • SE O PROPULSOR JÁ NÃO CONSEGUIR LANÇAR O TEU KART NA PISTA, DESLIGA O PROPULSOR E INSTALA PILHAS NOVAS. • OM BOOSTERN INTE LÄNGRE KAN SKJUTA DIN BIL GENOM BANAN SLÅR DU AV BOOSTERN OCH BYTER UT BATTERIERNA. • JOS TEHOSTIMEN VOIMA ENÄÄ RIITÄ ANTAMAAN VAUHTIA AUTOLLESI, SAMMUTA TEHOSTIN JA VAIHDA PARISTOT. • HVIS BOOSTEREN IKKE LÆNGERE KAN SENDE DIT KØRETØJ FREMAD PÅ BANEN, KAN DU SLUKKE FOR BOOSTEREN OG SÆTTE NYE BATTERIER I. • HVIS BOOSTEREN IKKE LÆNGER KAN SKYTE KARTEN DIN GJENNOM BANEN, MÅ DU SLÅ AV BOOSTEREN OG SETTE INN NYE BATTERIER. • JEŚLI PRZYSPIEZACZ NIE JEST W STANIE NAPĘDZIĆ SAMOCHODU TAK, BY PRZEJechał PRZEZ TOR, WYŁĄCZ GO I WYMIEN BATERIE. • POKUD UŽ URÝCHLOVAČ NEDOKÁŽE POHÁNĚT MOTOKÁRU PO DRÁŽE, VYPNĚTE JEJ A VLOŽTE NOVÉ BATERIE. • AK ZRÝCHLOVAČ VIAC NEDOKÁŽE POHÁŇAŤ AUTÍČKO PO DRÁHOVEJ ŠUPRAVE, VYPNI ZRÝCHLOVAČ A VYMEŇ BATERIE ZA NOVÉ. • HA A GYORSÍTÓ MÁR NEM KÉPES VÉGIGHAJTANI AZ AUTÓT A PÁLYÁN, KAPCSOLD KI A GYORSÍTÓT, ÉS HELYEZZ BE ÚJ ELEMEKET. • ЕСЛИ УСКОРИТЕЛЬ БОЛЬШЕ НЕ УСКОРЯЕТ КАРТЫ ПО ТРАССЕ, ОТКЛЮЧИТЕ ЕГО И ЗАМЕНИТЕ БАТАРЕЙКИ. • AN O PROØHNTS DEN MØREI NA PROØNHZI EL OXHMA ΣΑΣ ΣΤΗΝ ΠΙΣΤΑ, ΚΑΙΣΤΕ ΤΟΝ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΤΕ ΝΕΕΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ. • FİRLATICI, ARABANI ARTIK YARIŞ PİSTİNE DOĞRU İTEMİYOUSA FİRLATICIYI KARATIR YENİ PİL TAK. • ЯКЩО ПРИСКОРЮВАЧ БІЛЬШЕ НЕ МОЖЕ ШОВХАТИ ВАШ КАРТ УЗДОВЖ ТРЕКУ, ВИМКНІТЬ ПРИСКОРЮВАЧ І ЗАМІНІТЬ БАТАРЕЙКИ НА НОВІ. • DACĂ PROPULSORUL NU MAI POATE LANSA CARTUL PE SETUL DE PISTE, OPRIȚI PROPULSORUL ȘI ÎNLOCUIȚI BATERIILE. •

لو تم يعد المعزز قادراً على دفع الكارتس الخاصة بك، أطفئ المعزز واستبدل بالبطاريات بطاريات جديدة.



IF YOUR KART KEEPS CRASHING OFF THE TRACK, CHECK TO MAKE SURE THE TRACK IS ON A FLAT, HARD SURFACE. CLEAR OBSTRUCTIONS ON THE TRACK AND ADJUST ALL TRACK SIDE WALLS TO ENSURE ALL PIECES ARE PROPERLY ASSEMBLED. • SI VOTRE KART SORT TOUT LE TEMPS DE LA PISTE, VÉRIFIEZ QUE CELLE-CI EST INSTALLÉE SUR UNE SURFACE DURE ET PLANE. RETIREZ LES OBSTACLES DE LA PISTE ET AJUSTEZ TOUS LES REBORDS DE MANIÈRE À ASSEMBLER CORRECTEMENT TOUS LES ÉLÉMENTS. • WENN DAS KART IMMER AUS DEM TRACK FÄLLT, MUSS ÜBERPRÜFT WERDEN, OB DAS SET AUF EINER FLACHEN, HARTEN OBERFLÄCHE STEHT. HINDERNISSE VOM TRACK BESEITIGEN UND ALLE SEITENWÄNDE ÜBERPRÜFEN UND SICHERSTELLEN, DASS ALLE TEILE RICHTIG AUFGEBAUT WURDEN. • SE IL KART CONTINUA A USCIRE DI PISTA, ACCERTARSI CHE LA PISTA SIA MONTATA SU UNA SUPERFICIE PIANA E RIGIDA. ELIMINARE TUTTO CIÒ CHE OSTRUISCE LA PISTA E SISTEMARE TUTTE LE SUE PARTI LATERALI PER ASSICURARSI CHE I SEGMENTI SIANO ASSEMBLATI CORRETTAMENTE. • ZORG ERVOOR DAT DE BAAN OP EEN VLAKKE HARDE ONDERGROND STAAT, ALS JE AUTO STEEDS VAN DE BAAN VLIEGT. VERWIJDER BLOKKADES OP DE BAAN EN PAS DE WANDEN VAN DE BAANSTUKKEN AAN ZODAT ZE ALLEMAAL GOED ZIJN BEVESTIGD. • SI EL COCHE SE SIGUE CHOCANDO Y SALIENDO DE LA PISTA, COMPRUEBA QUE LA PISTA SE ENCUENTRA EN UNA SUPERFICIE DURA Y PLANA. RETIRA CUALQUIER OBSTÁCULO DE LA PISTA Y AJUSTA LOS LATERALES DE LA PISTA PARA ASEGURARLE DE QUE LOS TRAMOS ESTÁN CORRECTAMENTE MONTADOS. • SE O TEU KART ESTIVER SEMPRE A SAIR DA PISTA, CERTIFICA-TE DE QUE A PISTA ESTÁ NUMA SUPERFÍCIE PLANA E DURA. REMOVE TODOS OS OBSTÁCULOS DA PISTA E AJUSTA AS PAREDES LATERAIS PARA ASSEGURAR QUE TODAS AS PEÇAS ESTÃO BEM MONTADAS. • OM DIN BIL FORTSÆTTER ATT KRASCHA OCH FALLA AV BANAN BÖR DU KONTROLLERA ATT BANAN STÅR PÅ ETT PLANT, HÅRT UNDERLAG. TA BORT HINDER PÅ BANAN OCH JUSTERA ALLA SIDOVÄGGAR FÖR ATT SE TILL ATT ALLA DELAR ÄR KORREKT MONTERADE. • JOS AUTOS EI PYSY RADALLA, VARMISTA, ETTÄ RATA ON KOOTTU KOVALLA, TASASELLE ALUSTALLE. POISTA ESTEET RADALTA JA VARMISTA, ETTÄ KAIKKI RADAN SIVUSEINÄT OVAT KUNNOLLA PAIKOILLAAN. • HVIS DIT KØRETØJ BLIVER VED AT FALDE AF BANEN, SKAL DU SIKRE DIG, AT BANEN LIGGER PÅ EN PLAN, HÅRD OVERFLADE. FJERN ALLE FØRHINDRINGER FRA BANEN, OG JUSTER SÍDEVÆGGENE FOR AT SIKRE DIG, AT BANESTYKKERNE SIDDER RIGTIGT SAMMEN. • HVIS KARTEN KRASER UT AV BANEN, MÅ DU SJEKKE AT BANEN STÅR PÅ ET FLATT, HARDT UNDERLAG. FJERN HINDRINGER PÅ BANEN, OG JUSTER ALLE SÍDEVEGGER FOR Å SØRGE FOR AT ALLE DELENE ER RIKTIGT SATT SAMMEN. • JEŚLI POJAZD NADAL SIĘ PRZEWRACA, SPRAWDŹ CZY TOR JEST UŁOŻONY NA PŁASKIEJ, TWARDEJ POWIERZCHNI. USUŃ PRZESZKODY Z TORU I DOPASUJ BOCZNE ŚCIANKI. ABY UPewnIĆ SIĘ, ŻE WSZYSTKIE ELEMENTY SĄ PRAWIDŁOWO ZMONTOWANE. • POKUD MOTOKÁRA NEUŠTÁVÁ VYPADÁVÁ Z TRATI, ZKONTROLUJTE, ŽE JE DRÁHA NA ROVNÉM, PEVNÉM POVRCHU. ODSTRÁŇTE PŘEKÁŽKY Z TRATI A UPRAVTE VEŠKERE MANTINELY DRÁHY A UJISTĚTE SE, ŽE JSOU VŠECHNY DÍLY PEVNĚ SPOJENY. • AK TVOJE AUTÍČKO AJ NÁDALE VYPADÁVA Z DRÁHY, SKONTROLUJ, ČI DRÁHA STOJÍ NA TVRDOM A ROVNOM POVRCHU. ODSTRÁŇ VŠETKY PŘEKÁŽKY NA DRÁHE, UPRAV VŠETKY BOČNÉ STĚNY DRÁHY A SKONTROLUJ, ČI SÚ VŠETKY DIELY SPRÁVNE ZOSTAVENÉ. • HA AZ AUTÓ FOLYTONOSAN KIREPÜL A PÁLYARÓL, GYÓZDÓJ MEG ARRÓL, HOGY A PÁLYA SÍMA, KEMÉNY FELÜLETEN VAN-E. TÁVOLÍTSD EL A PÁLYÁN LEVŐ AKADÁLYOKAT. ÉS IGAZÍTSD MEG A PÁLYA OLDALFALAT, EZZEL MEGGYÓZDÖVE ARRÓL, HOGY MINDEN ALKATRÉSZ MEGFELELŐEN VAN-E ÖSSZÉALLÍTVÁ. • ЕСЛИ ВАШ КАРТ ПРОДОЛЖАЕТ ПАДАТЬ С ТРАССЫ, ПРОВЕРЬТЕ, ЧТОБЫ ТРАССА СТОИТ НА РОВНОЙ ТВЕРДОЙ ПОВЕРХНОСТИ. УБЕРИТЕ ПЕРПЯТВИЩА С ТРАССЫ И ОТРЕГУЛИРУЙТЕ ВСЕ СТЕНЫ ТРАССЫ, ЧТОБЫ УБЕДИТЬСЯ В НАДЕЖНОСТИ СБОРКИ. • AN TO OXHMA ΣΑΣ ΣΥΝΕΧΙΖΕΙ ΝΑ ΒΓΑΙΝΕΙ ΕΚΤΟΣ ΠΙΣΤΑΣ, ΣΙΓΟΥΡΕΥΤΕΙΤΕ ΟΤΙ Η ΠΙΣΤΑ ΒΡΙΣΚΕΤΑΙ ΠΛΑΤΑ ΣΕ ΕΠΙΠΕΔΗ, ΣΚΛΗΡΗ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ. ΚΑΘΑΡΙΣΤΕ ΟΛΑ ΤΑ ΕΜΠΟΔΙΑ ΣΤΗΝ ΠΙΣΤΑ ΚΑΙ ΠΡΟΣΑΡΜΟΣΤΕ ΤΑ ΠΛΕΥΡΙΚΑ ΤΟΙΧΩΜΑΤΑ ΣΕ ΚΑΘΕ ΖΗΜΙΟ ΣΥΝΔΕΞΗΣ ΠΙΑ ΝΑ ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ ΟΙ ΚΑΘΕ ΚΟΜΜΑΤΙ ΕΙΝΑΙ ΣΤΑΘΕΡΑ ΣΥΝΔΕΔΕΜΕΝΑ. • ARABANI SÜRÜKLI PİST DİŞINA ÇIKIYOUSA PİSTİN DÜZ VE SERT BİR YÜZEYDE OLUP OLMAĞIDINI KONTROL ET. PİSTTEKİ TÜM ENGELLERİ KALDIR VE PİSTİN YAN DUVARLARINDAKİ BAĞLANTI NOKTALARINI AYARLAYARAK HER PARÇANIN SIKISA BİRLEŞTİRİLDİĞİNDEN EMİN OL. • ЯКЩО ВАШ КАРТ ПОСТІЙНО ВИПАДАЄ З ТРЕКУ, ПЕРЕКОНАЙТЕСЯ, ЩО ТРЕК РОЗТАШОВАНО НА РІВНІЙ ТВЕРДІЙ ПОВЕРХНІ. ПРИБЕРІТЬ ПЕРШОДІ З ТРЕКУ Й ВІДРЕГУЛЮЙТЕ ЙОГО БОКОВІ СТІNKИ, ЩОБ ПЕРЕКОНАТИСЯ, ЩО ВСІ ЧАСТИНИ МІЦНО ПРИКРИПЛЕНО. • ÎN CAZUL ÎN CARE CARTUL IESE MEREU ÎN AFARA PISTEI, ASIGURATI-VĂ CĂ PISTA ESTE AȘEZATĂ PE O SUPRAFAȚĂ PLATĂ ȘI TARE. ÎNDEPARTATI TOATE OBSTACOLELE DE PE PISTA ȘI AJUSTAȚI TOTOI PERȚII LATERALI AI PISTEI PENTRU A VĂ ASIGURA CĂ TOATE PIESELE SUNT ASAMBLATE CORESPUNZĂTOR. •

لو اصطدمات الكارتس الخاصة بك أكثر من مرة، عليك أن تتأكد أن المضمار على سطح مستوٍ صلب مسطح. أزل العوائق من على المسار واضبط الجدران الجانبية لضمان تجميع القطع كلها بشكل صحيح.



IF YOUR KART CANNOT GET PAST THE TOWER, ADJUST THE CURVE TRACK TO ENSURE THE INNER LONG CURVE TRACK IS ATTACHED TO THE TOWER IN THE CORRECT POSITION. • SI VOTRE KART NE PARVIENT PAS À PASSER LA TOUR, AJUSTEZ LA SECTION DE PISTE COURBE DE MANIÈRE À CE QUE LA GRANDE SECTION DE PISTE INTÉRIEURE SOIT CORRECTEMENT FIXÉE À LA TOUR. • WENN DAS KART ES NICHT AM TURM VORBEI SCHAFFT, MUSS ÜBERPRÜFT WERDEN, OB DAS TRACKTEIL DER INNEREN LANGEN KURVE RICHTIG AM TURM ANGEBRACHT IST. • SE IL KART NON RIESCE A OLTREPASSARE LA TORRE, SISTEMARE LA CURVA IN MODO CHE LA CURVA LUNGA INTERNA SIA ATTACCATTA CORRETTAMENTE ALLA TORRE. • PAS HET BAA NSTUK AAN ZODAT HET BINNENSTE LANGE BOCHTSTUK OP DE JUISTE MANIER AAN DE TOREN IS BEVESTIGD, ALS JE AUTO NIET LANGS DE TOREN GAAT. • SIEL COCHE SIGUE SIN PODER PASAR LA TORRE, AJUSTA EL TRAMO PARA ASEGURARTE DE QUE EL TRAMO DE CURVA LARGA Y CERRADA ESTÁ CONECTADO CORRECTAMENTE A LA TORRE. • SE O TEU KART NÃO CONSEGUIR PASSAR PELA TORRE, AJUSTA A CURVA PARA ASSEGURAR QUE A PARTE INTERIOR DA CURVA LONGA ESTÁ CORRETTAMENTE ENCAIXADA NA TORRE. • OM DIN BIL INTE KOMMER FORBI TORNET JUSTERAR DU DEN SVÄNGDA BANAN SÅ ATT DEN LÅNGA INNERKURVAN FÄSTS VID TORNET PÅ RÄTT SÄTT. • JOS AUTOSI EI PÄÄSE TORNIN OHI, SÄÄDÄ PITKÄÄ KAAARRETTA JA VARMISTA, ETTÄ TORNIN ON OIKEALLA PAIKALLAAN. • HVIS DIT KØRETØJ IKKE KAN KOMME FORBI TÅRNET, SKAL DU JUSTERE KURVESTYKKET FOR AT SIKRE DIG, AT DET INDERSTE LANGE KURVESTYKKE ER SAT RIGTIGT FAST PÅ TÅRNET. • HVIS KARTEN IKKE KOMMER SEG FORBI TÅRNET, MÅ DU JUSTERE SVINGEN FOR Å SØRGE FOR AT DEN INNERSTE LANGE SVINGEN ER FESTET TIL TÅRNET PÅ RIKTIG MÅTE. • JESLI POJAZD NIE MOŻE MINĄĆ WIEŻY, DOPASUJ TOR, ABY JEGO WEWNĘTRZNA CZĘŚĆ BYŁA ZAMOCOWANA DO WIEŻY W PRAWIDŁOWY SPOSÓB. • POKUD SE VAŠI MOTOKÁRE NEDAŘÍ PROJET KOLEM VEŽE, UPRAVTE ZATAČKU A UJISTĚTE SE, ŽE JE VNITŘNÍ DLOUHÁ ZATAČKA PŘÍPEVNĚNA K VEŽI VE SPRÁVNÉ POLOZE. • AK TVOJE AUTÍČKO NEDOKÁŽE PREJŠT CEZ VEŽU, UPRAV DRÁHOVÚ ZÁKRUTU A UISTI SA, ŽE JE VNÚTORNÁ DLHÁ DRÁHOVÁ ZÁKRUTA PRIPJOENÁ K VEŽI V SPRÁVNEJ POLOHE. • HA AZ AUTÓD NEM TUD ÁTJUTNI A TORONYNÁL, IGAZÍTSD MEG A KANYAR PÁLYAELEMET, ÜGYELVE ARRÁ, HOGY A BELSŐ HOSSZÚ KANYAR MEGFELELŐ HELYZETBEN LEGYEN A TORONYHOZ RÖGZÍTVE. • ЕСЛИ ВАШ КАРТ НЕ МОЖЕТ ПРОЕХАТЬ ЧЕРЕЗ БАШНЮ, ОТРЕГУЛИРУЙТЕ ИЗОГНУТЫЙ УЧАСТОК, ЧТОБЫ УБЕДИТЬСЯ В ТОМ, ЧТО ВНУТРЕННЯЯ ДЛИННАЯ ИЗОГНУТАЯ ТРАССА ПРАВИЛЬНО ПРИКРЕПЛЕНА К БАШНЕ. • ΕΑΝ ΤΟ ΟΧΗΜΑ ΣΑΣ ΔΕΝ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΕΡΑΣΕΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΥΡΓΟ, ΡΥΘΜΙΣΤΕ ΤΗ ΣΤΡΟΦΗ ΓΙΑ ΝΑ ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗ ΔΙΑΔΡΟΜΗ ΤΗΣ ΜΕΓΑΛΗΣ ΣΤΡΟΦΗΣ ΕΙΝΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΜΕΝΗ ΣΤΟΝ ΠΥΡΓΟ ΣΤΗ ΣΩΣΤΗ ΘΕΣΗ. • ARABAN KULEDEN GEÇEMİYORSA İÇ KISIMDAKI UZUN VIRAJ PİSTİNİ KONTROL EDEREK KULEYE DOĞRU ŞEKİLDE TAKILDIĞINDAN EMİN OL. • ЯКЩО КАРТ НЕ МОЖЕ ПРОІХАТИ ПОВЗ ВЕЖУ, ВІДРЕГУЛЮЙТЕ КОЛІЮ ТРЕКУ, ЩОБ ПЕРЕКОНАТИСЯ, ЩО ВНУТРІШНЮ ДОВГУ КОЛІЮ ТРЕКУ ПРИДІДНО ДО ВЕЖИ В ПРАВИЛЬНОМУ ПОЛОЖЕННІ. • ÎN CAZUL ÎN CARE CARTUL NU POATE TRECE DE TURN, AJUSTAȚI PISTA CURBATĂ PENTRU A VĂ ASIGURA CĂ PISTA CURBATĂ LUNGĂ DIN INTERIOR ESTE ATAȘATĂ DE TURN ÎN POZIȚIA CORECTĂ. •

إذا لم تتمكن الكارت من تجاوز البرج، فاضبط مسار المنحنى لضمان توصيل مسار المنحنى الداخلي الطويل بالبرج في الموضع الصحيح.





© Nintendo



MARIO KART™



FR

Cet appareil se recycle

À DÉPOSER EN MAGASIN



OU À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR



PLEASE KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE AS THEY CONTAIN IMPORTANT INFORMATION. • CONSERVEZ CE MODE D'EMPLOI POUR VOUS Y RÉFÉRER EN CAS DE BESOIN, CAR IL CONTIENT DES INFORMATIONS IMPORTANTES. • DIESE ANLEITUNG BITTE FÜR RÜCKFRAGEN UND WEITERE SPÄTERE VERWENDUNG AUFBEWAHREN. SIE ENTHÄLT WICHTIGE INFORMATIONEN. • CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI PER RIFERIMENTO FUTURO. CONTENGONO INFORMAZIONI IMPORTANTI. • BEWAAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING; KAN LATER NOG VAN PAS KOMEN. • GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES PARA FUTURA REFERENCIA, YA QUE CONTIENEN INFORMACIÓN DE IMPORTANCIA ACERCA DEL JUGUETE. • GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES PARA REFERENCIA FUTURA, PUIS CONTIEN INFORMACIONES IMPORTANTES. • BEHÅLL DESSA INSTRUKTIONER EFTERSOM DE INNEHÅLLER VIKTIG INFORMATION. • SÄILYÄ KÄYTTÖOHJE VASTAISEN VARALLE, SILLÄ SIINÄ ON TÄRKEÄÄ TIETOA. • DENNE BRUGSANVISNING INDEHOLDER VIGTIGE OPLYSNINGER OG BØR GEMMES TIL SENERE BRUG. • TA VARE PÅ DENNE BRUGSANVISNINGEN FOR SENERE BRUK. DEN INNEHOLDER VIKTIG INFORMASJON. • ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE JAKO ODNIESIENIE, PONIEWAZ ZAWIERA WAZNE INFORMACJE. • USCHOVEJTE TYTO POKYNY PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ, PROTOŽE OBSAHUJÍ DŮLEŽITÉ INFORMACE. • TENTO NÁVOD OBSAHUJE DŮLEŽITÉ INFORMÁCIE, PRETO SI HO USCHOVAJTE PRE PRÍPAD ĎALŠEJ POTREBY. • ŐRIZSE MEG EZT AZ ŰTMITATÓT, MERT A KÉSŐBBIEKBEN IS FELHASZNÁLHATÓ, FONTOS INFORMÁCIÓKAT TARTALMAZ. • СОХРАНИТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ ДЛЯ ПОСЛЕДУЮЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, ТАК КАК ОНА СОДЕРЖИТ ВАЖНУЮ ИНФОРМАЦИЮ. • КРАТНТЕ ЛУТЭС ТІЗ ОДНІГІС ПІА МЕЛАНТІКН ХРНШ, КАӨӨС ПЕРІОДН ШМАНТІКЕС ПАНРОФОРІЕС. • ÖNEMLİ BİLGİLER İÇEREN BU KULLANIM KILAVUZUNU, DAHA SONRA BAŞURABİLMEK İÇİN LÜTFEN SAKLAYIN. • ЗБЕРЕЖІТЬ ЦЮ ІНСТРУКЦІЮ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ В МАЙБУТНЬОМУ, ОСКІЛКИ ВОНА МІСТИТЬ ВАЖЛИВУ ІНФОРМАЦІЮ. • PÁSTRATI ACESTE INSTRUCȚIUNI PENTRU A LE PUTEA CONSULTA ULTERIOR, DEOARECE CONȚIN INFORMAȚII IMPORTANTE. • يجب الاحتفاظ بهذه التعليمات لاحتوائها على معلومات هامة.

© 2021 Mattel. * and ™ designate U.S. trademarks of Mattel, except as noted. * et ™ désignent des marques de Mattel aux États-Unis, sauf indication contraire. Mattel Europa B.V., Gondel 1, 1186 MJ Amstelveen, Nederland. Mattel U.K. Limited, The Porter Building, 1 Brunel Way, Slough SL1 1FQ, UK. Mattel Barbie (Shanghai), Trading Co., Ltd. Room 2005, 20th Floor, 899 Ruining Road, Xuhui District, Shanghai, 200232, PRC. Customer Care Line: 400-819-8658. Kids Kingdom Limited, Room 1908-9, Gala Place, 56 Dundas Street, Mongkok, Kowloon, Hong Kong, P.R.C. Customer Care Line: (852)2782-0766. CHICKABIDDY CO., LTD, F5, No. 186, Sec. 4, Nanjing E. Rd., Taipei 10595, Taiwan region. Customer Care Line: 0800 001 256. Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel Continental Asia Sdn Bhd. Level 19, Tower 3, Avenue 7, No. 8 Jalan Kerinci, Bangsar South, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia. Mattel South Africa (PTY) LTD, Office 102 B, 30 Melrose Boulevard, Johannesburg 2196. Mattel Australia Pty. Ltd., 658 Church St., Richmond, Victoria, 3121. Consumer Advisory Service - 1300 135 312. Mattel Oyuncakçılık Tic. Ltd. Şti. İçerenköy Mah., Umut Sokak No: 10 - 12, Quick Tower kat:2 İçkapı no:15 Ataşehir 34752, İstanbul, Türkiye. Tel: 0216 570 75 00. Импортёр/Уполномоченная организация: ООО "МАТЕЛ" Российская Федерация, 105120 Москва, 2-й Сыромятинский переулок,1; +7 495 287 79 39. Імпортёр та дистрибутор Mattel в Україні ТОВ "ТойДікЮ Україна". Адреса: 04077 м. Київ, вул. Дніпроводська 1, тел. (044) 251 49 20, (044) 451 75 06. Mattel, Inc., 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052, U.S.A. Mattel Canada Inc., Mississauga, Ontario L5R 3W2. Consumer Services/Service à la clientèle: 1-800-524-8697 and/et 1-800-432-5437 for Fisher Price products/pour les produits Fisher Price. Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Alcaldía Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, Ciudad de México, R.F.C. MME-920701-NB3. Tels.: 59-05-51-00 Ext. 5206 ó 01-800-463-59-89. Mattel Chile S.A., Pte. Riesco 5561, Of. 203-204 PS2, Las Condes, Santiago. Servicio al consumidor Venezuela: Tel.: 0-800-100-9123. Mattel Argentina, S.A., Av. Libertador 1000, Piso 11 - Oficinas 109 y 111, Rیفente López - Prov. Buenos Aires. Tel.: 0800-666-3373. Mattel Colombia, S.A., Calle 12347-07 P.5, Bogotá, Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 511, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865. Reg. Importador: 02350-12-JUE-DIGESA. Tel.: 0800-547474. E-mail Latinoamérica: servicio.clientes@mattel.com. Distribuido por: Mattel do Brasil Ltda. - CNPJ: 54.558.002/0001-20 - Av. Dr. Churci Zaidan, 296 - 15º. Andar - 04583-110 - Vila Cordeiro - São Paulo - SP - Brasil. Serviço de Atendimento ao Consumidor: Contato: <https://fae.conosco.mattel.com.br/Contato>. Email: sac.matteldobrazil@mattel.com.

